

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda

SABADO 8 DE DICIEMBRE DE 1979

Edita "El Adelantado de Segovia, S. L."

S. Agustín, 7. Tl. 414696-97-98

Depósito legal: SG. 7-1958

Precio 15 pts. AÑO LXXIX.— NUMERO 24.283

SEGOVIA

El alcalde y concejales podrían comenzar a cobrar a partir del próximo enero

Según ha podido saber nuestra redacción, se ha reunido la Comisión Municipal de Hacienda, que preside el teniente de alcalde Sr. Cáceres Casillas, tratándose en ella, principalmente, las asignaciones o sueldos que los representantes en el Ayuntamiento pudieran percibir mensualmente.

Se habla de que el alcalde percibiría mensualmente alrededor de 100.000 pesetas; los tenientes de alcalde, 40.000 pesetas y los concejales 19.000 pesetas.

En el transcurso de la reunión parece que se produjo una pequeña discusión en orden a que un grupo defendía que estas cantidades, u otras parecidas aunque de menor cuantía, fueran cobradas con carácter retroactivo desde la toma de posesión de la corporación; lo que la otra parte se oponía. Finalmente, y aunque no se sabe con certeza, podrían comenzar a cobrar a partir del mes de enero del próximo año (aunque parece que no con carácter retroactivo), asunto que debe aprobarse en el pleno corporativo correspondiente.

Se clausuró a mediodía de hoy el Seminario Internacional de Gibraltar

(Pág. 3)

El Papa, muy preocupado por las defecciones de religiosos

Ciudad del Vaticano, 7.—El Papa Juan Pablo II está muy preocupado por las defecciones que se han dado en las órdenes y congregaciones religiosas en el curso de los últimos quince años. Lo demuestran los fre-

cuentos contactos del Pontífice con los principales responsables de las congregaciones católicas del mundo, especialmente en el curso de las últimas semanas.

PODRIA VISITAR ESPAÑA EN 1982

Madrid, 7.—Los alumnos y profesores que han asistido al V Encuentro de Universitarios Católicos, celebrado recientemente en El Escorial, se han dirigido a la jerarquía eclesiástica y al nuncio de Su Santidad en España exponiendo su deseo de la pronta venida a España del Papa Juan Pablo II. Sobre este tema el obispo de Avila, monseñor Felipe Fernández, ha afirmado que el cuarto centenario de la muerte de Santa Teresa puede ser la ocasión más propicia para que el Papa visite nuestro país.

«No van a costar 100.000 ptas. o más las tasas universitarias»

Madrid, 8.—Es absolutamente falso que las tasas académicas universitarias vayan a costar cien mil pesetas o más, señala una nota del Ministerio de Universidades e Investigación.

La nota, hecha pública en relación con diversos rumores sobre el tema y las razones aducidas en algunos medios como pretexto de recientes alteraciones de la vida universitaria, señala que el proyecto de ley orgánica sobre autonomía universitaria no dice nada al respecto. Añade la nota que el proyecto citado establece el criterio de que la enseñanza universitaria será solamente gratuita para los estudiantes que estén por debajo del nivel económico que se fije.

CONSEJO DE MINISTROS

TERCER PLAN DE MODERNIZACION HOSTELERA

Seguridad Social para los futbolistas profesionales

Plan de electrificación rural para 1980

(Información en pág. 7)

Clausurado el Simposio Internacional sobre TV

La televisión es el espejo de nosotros mismos, dijo Cirilo Rodríguez

Madrid, 8.—El ministro adjunto a la Presidencia, Joaquín Garrigues Walker, clausuró anoche el Simposio Internacional que se ha celebrado estos días en el hotel Eurobuilding con el título «La televisión libre en la nueva democracia

española», patrocinado por la Fundación Naumann.

El miembro de la dirección de WDR de Colonia, explicó que estaba claramente a favor de la televisión pública, en un régimen semiestatal y controlada por la sociedad. Es el mo-

dulo alemán desde hace treinta años.

INTERVENCION DE CIRILO RODRIGUEZ

Cirilo Rodríguez, jefe del Servicio Internacional de RNE, aseguró que la televisión es un espejo de nosotros mismos, aunque produzca una cierta decepción en el espectador. El hecho —aseguró— de que en todos los momentos se impusiera un programa de cultura a cucharadas, sería demencial y ocurre lo mismo en todos los países.

PERSONALISMO

Concluyó su exposición, tras señalar la importancia del personalismo ante la cámara, que tal vez la televisión de las comunidades autónomas se encuentre en manos privadas y la responsabilidad de este poderoso medio pase a individuos o empresas sin conexión con el Gobierno.

En el transcurso de la cena de despedida, el ministro Garrigues expresó su satisfacción por las conclusiones de este Simposio. —Ete.



LA MADRE TERESA ACUDE A RECOGER EL NOBEL DE LA PAZ

Con expresión alegre y portadora de esperanza la madre Teresa de Calcuta, acompañada de dos pequeños hindúes a los que ella ha devuelto una vida digna, como a tantos otros, ha llegado a Roma camino de Oslo, donde recogerá el premio Nobel de la Paz.

¿PROXIMO CANJE DE JAVIER RUPEREZ?

Actualmente se podría estar llevando a efecto una "operación canje" entre miembros de las Fuerzas de Seguridad del Estado y representantes de ETA (p-m) tendente a conseguir la liberación del diputado Rupérez, secuestrado por esta organización hace casi un mes, según algunos rumores recogidos por "Ya", de Madrid. Esta operación, según las fuentes informantes, se habría iniciado anteayer, jueves, y en ella parecen tomar parte un selecto grupo de hombres del Cuerpo Superior de Policía, Guardia Civil y Policía Nacional, quienes estarían negociando la excarcelación de un numeroso grupo de presos vascos a cambio de la liberación del político centrista.

EN ESTE NUMERO

- Amistosa réplica.—Pág. 2
- Segovia, una de las delegaciones de Unicef más activas de España.—Pág. 5
- Un sobrino del Sha, asesinado en París.—Pág. 10
- Tiempo libre. — Umor sin ache.—Pág. 14

Botas
altas
4 anchos

HEREDERO

¡A COBRAR!

Dentro de poco, los alguaciles de la Casa Consistorial tendrán que avisar a los integrantes de la corporación municipal para que pasen, como cualquier hijo de vecino, por caja; por la caja municipal, se entiende, aunque por ella aquel «cualquier hijo de vecino» deba pasar más veces a pagar que a cobrar. Pero cuando se trabaja, hay que tener una remuneración, y así parece que lo considera la corporación, que está en vías de apuntarse también a lo que ya se ha hecho en otros ayuntamientos, es decir, asignarse un sueldo mensual que compense, siquiera sólo sea en pequeña parte, las muchas horas que hay que dedicar al Ayuntamiento si se quiere que éste funcione, los malos tragos, los sinsabores, las enemistades que puedan crearse...

¡A cobrar!, será el aviso que —quizá desde enero— se empezará a propagar entre el grupo municipal, que habrá de exprimir todavía más su cerebro para ver la forma de incrementar los pobres fondos de las arcas municipales para que al final de cada mes se pueda hacer efectivo el abono de la paga. A la que el Municipio tendrá que agregar las numerosas deudas que tiene atrasadas, y que le cuesta ir quitando de enmedio, con el lógico perjuicio de los que vienen siendo acreedores desde hace meses e incluso años.

Por supuesto que, a partir de ahora, ser concejal tendrá un aliciente más, y las listas de aspirantes para próximas elecciones podrán hacerse con mayor facilidad que antes, cuando todo se hacía «por la cara» y había que sufrir a pecho descubierto los embates de los gobernados, recibiendo sólo en recompensa una cena el día de San Juan, mientras se contemplaban los fuegos artificiales, y un traje de etiqueta para las ceremonias solemnes.

Los tiempos cambian, claro está. Y hay que ponerse al día. Así es que, felicidades y ánimo para poner todavía más empeño en resolver los muchos problemas que cada día se van acumulando en la Casa Consistorial.

La Prensa opina

EL SEMINARIO DEL INCI SOBRE GIBRALTAR

ABC Antonio Sánchez-Gijón, secretario general del INCI, escribe sobre el Seminario Internacional de Gibraltar:

Creemos que en esta cuestión no hay posiciones inconciliables; ni por parte de los Estados, ni por parte de los pueblos; tampoco necesariamente entre los pueblos y los Estados. Los Estados tienen intereses; los pueblos, además de intereses, tienen deseos. Por tanto, hay que identificar cuáles son los intereses irrenunciables de esos pueblos y cuáles de esos deseos son compatibles con los intereses fundamentales de los Estados. Se hablará del cierre de la frontera, como es natural, pues se trata de hablar de cosas concretas; será casi inevitable hablar de la cuestión de la soberanía, aunque nadie parte de una posición reivindicativa, y si se llega a hablar de soberanía será en una doble acepción de ésta, como referencia a un territorio específico, el de Gibraltar, y como condiciones que afectan a la libertad de actuación de un Estado, en este caso España.

Las fórmulas políticas y diplomáticas que permitan un arreglo están al alcance de los Gobiernos: la panoplia jurídico-política de soluciones para la convivencia entre los pueblos y los Estados está bien surtida. Pero la cuestión de Gibraltar se halla actualmente en un bloqueo diplomático y político, impropio de dos Estados europeos y democráticos de nuestro tiempo. Ese bloqueo sólo se puede desenlazar abriendo un portillo, produciendo un "breakthrough", de tipo psicológico, de tipo popular, que permita decir: "ahora sí, ahora ya podemos enderezarnos a una solución", demandando a los respectivos Estados que negocien las fórmulas "ad hoc".

Los artículos publicados en esta sección no tienen por qué coincidir necesariamente con la opinión del periódico, sino que responden a los criterios de las personas que los firman.

Amistosa réplica

Por Jacinto VELASCO MARTIN (A mi compañero D. Juan Andrés, maestro nacional)

Soy maestro como usted, estoy rozando los 65 años, y como usted, los he invertido exclusivamente en la docencia, casi en su totalidad en Segovia. No soy un «líder local», sino el representante de los centros no estatales de Segovia, e integrado en la Confederación Nacional, que agrupa a la casi totalidad de centros no estatales de España, con más de dos millones de alumnos. Desde esta posición le puntualizo.

1.º—Muy pocos minutos después de que se leyera en «Radio Segovia» el comunicado del «docto compañero» (de quien me honró ser amigo) le felicité a través de los mismos micrófonos de la radio.

2.º—El conflicto actual no está protagonizado por los centros religiosos, sino por todos los centros no estatales, con elevadísimo porcentaje de seglares.

3.º—Nunca, que yo sepa, y sé bastante, los centros no estatales han ostigado a la enseñanza estatal. La respetan, y admiran su heroísmo en muchos casos.

4.º—Si, como usted dice, los colegios religiosos aparecen como hoteles de cinco estrellas, no se debe al dinero público, ministerio o municipio, sino al sacrificio de sus miembros, y están al servicio de todos, no sólo de las flores, sino de las espinas, que para nosotros tampoco son es-

pinas, siguiendo su comparación. Además de maestro, soy licenciado en Químicas, y mi actividad docente está íntegramente consagrada a la Formación Profesional, mis Alumnas y alumnos son para mí flores, que no espinas.

5.—Quienes temen el resultado del referéndum, no son los centros estatales, ésto ha sido una lamentabilísima interpretación por su parte, lo temen quienes intentan arrebatar a los padres el derecho a elegir el centro que deseen, y con auténtica igualdad de oportunidades.

6.º—No se necesitan detectives. El ideario del colegio, cuyo estricto cumplimiento vigila el claustro y Asociación de Padres, es garantía más que suficiente.

Ya va siendo hora de que se clarifiquen las ideas. Los colegios NO QUIEREN SER SUBVENCIÓNADOS. Pide el cheque escolar, con el auténtico coste real de la enseñanza, y que este cheque se libre directamente a las familias. Si de verdad admitimos la libertad de enseñanza y de elección, es el procedimiento más justo.

Con ser muy importante todo lo anterior, lo que más me ha dolido, y lo que me ha movido a contestarle, es su interpretación de oposición y pugna de los centros no estatales, contra los centros estatales. Esto no es cierto. No lo ha sido, no lo es, y no lo será.

REGISTRO CIVIL

26 nacimientos

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Rebeca Díaz y Rodríguez, hija de Antonio y de María del Pilar; Laura García y Segovia, de Anacleto y Milagros; Héctor Pérez y Jiménez, de José y Consuelo; Amaya Paradelo y Pastor, de Manuel y María Milagros; Rubén Muñoz y Muñoz, de José Luis y María del Carmen; Luis Talón y de Osborn, de Vicente y Esperanza; José Virgilio Talón y Cecilia, de José y María Elena; Irene Cuéllar y Gómez de Javier y Cristina; María Jesús González y Ayuso, de Manuel y María Jesús; Jesús Llorente y González, de José Luis y Vicenta; Enrique Martín y López, de Miguel y Consolación; Raúl Berzal y Martín, de Plácido y María Mercedes; Javier de Diego y Prieto de José Luis y María Eugenia; Enrique Martín y Espinosa, de Martín y María del Pilar; Eduardo Martínez y Martín, de Juan y María Pilar; Berta Martínez y Zaera, de

Marcelino y Margarita Berta; Carmen Yagüe y Martín, de Raimundo y Manuela; María del Río y de la Calle, de José María y María Henar; Miguel Ángel Toledo y Casado, de Miguel Ángel y María del Carmen; Marta Rodríguez y García, de Balbino y Consuelo;

Verónica de la Fuente y Álvarez, de Elías y Consuelo; Beatriz Berzal y Martín, de Vicente y María Paz; Luis Rodrigo y Martín, de Luis y María Isabel; David Sanz y Matesanz, de Eliseo y María del Rosario; Sergio Cristóbal y Cordero, de Rafael y María Esperanza; Rebeca Alvaro y Rodríguez, de Jesús Pascual y Dolores Pilar.

RELACION DE COLABORADORES EN EL II TRIAL DEL COCHINILLO

Gobernador civil, Benigno Mateo, restaurante El Bernardino, taberna Don Camilo, mesón de Candido, restaurante El Cordero, restaurante-bar Las Columnas, restaurante La Criolla, restaurante Amado, restaurante Casa Duque, restaurante Los Gascones, restaurante Vda. de Garrido, La Gafita de Oro, Moto Sport-Matesanz, Don Braulio, Ayuntamiento de Segovia, Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, Policía Nacional, Cruz Roja, Policía Municipal, restaurante Fuenfria, restaurante José, restaurante Hogar del Productor, restaurante Lago, restaurante Orensano, restaurante Lázaro, restaurante La Oficina, restaurante Las Palmeras, restaurante San Marcos 2, restaurante El Porvenir, restaurante La Taurina, ventorro Puente Hierro, ventorro Jauja, Venta Magullo, delegado provincial de la R.F.M.E., restaurante Brasil, Coca-Cola y comunidad de San Cristóbal de Palazuelos.

A todos ellos, nuestro más sincero agradecimiento por su colaboración

MOTO CLUB ERESMA

Hoy se ha clausurado el Seminario Internacional de Gibraltar

Declaraciones sobre el tema, a nuestro periódico, de los señores Múgica y Camuñas



El Sr. Múgica (izquierda) y el Sr. Camuñas.
(Fotos: Aurelio M.)

Al final de la mañana de hoy, ha quedado clausurado el Seminario Internacional de Gibraltar, que como hemos venido informando, esta organizado por el Instituto de Cuestiones Internacionales.

En la tarde de ayer, el profesor Salustiano del Campo expuso su ponencia sobre «Los problemas sociales y económicos de Gibraltar y el Campo de Gibraltar». El Sr. Del Campo, en su ponencia, no se ocupó básicamente de la reivindicación española de Gibraltar, sino que examina los aspectos sociales y económicos del desarrollo del Campo de Gibraltar y las posibilidades de realización de unos proyectos conjuntos de desarrollo, tanto del Campo de Gibraltar como de Gibraltar y, por otro lado, del aspecto humano creado por el cierre de la frontera. «Este cierre merece ser considerado —ha declarado el Sr. Del Campo— y no tratado a la ligera proponiendo sin reflexión una u otra cosa sin haber examinado los distintos aspectos que este problema conlleva».

Fue replicado por el ex-subgobernador de Gibraltar, Sir Howard Davis.

Como miembros del Instituto, acudieron ayer dos personas destacadas en la vida política de nuestro país, como son Enrique Múgica (PSOE) e Ignacio Camuñas (UCD). Con ellos, nuestra Redacción mantuvo sendas entrevistas, basadas en el tema de las reuniones.

ENRIQUE MUGICA HERZOG

¿Qué destacaría de estas reuniones?

— Estas reuniones tienen un mérito fundamental por desbloquear la situación a niveles muy primarios, pero fundamentales. Hace más de 10 años triunfó la política Castiella y anualmente desde entonces

las Naciones Unidas instan a los gobiernos inglés y español para que negocien el problema de Gibraltar sobre la base de la indeclinable integridad territorial de España. Evidentemente, la política Castiella ha triunfado diplomáticamente, pero sus resultados operativos han sido nulos; lo que ha hecho es crear un foso muy importante, cada vez mayor, entre los españoles y los gibraltareños, y tampoco la política de inversiones, que junto con la política de Castilla proyectó el anterior régimen, en el área próxima al peñón ha dado resultado.

Hay que tener en cuenta que el problema de la soberanía y de la integridad territorial es pleno, que ha sido confirmado por las reiteradas declaraciones de las Naciones Unidas, pero es un problema que ahora no se trata de tocar. Se trata de tocar problemas secundarios pero muy importantes: Las relaciones humanas, relaciones industriales, comunicación de capitales y personas en el área para tratar a partir de la resolución satisfactoria de estos problemas abrir un proceso de negociación que culmine en lo que nosotros queremos. Hay que ir creando lazos sobre la base de intereses comúnmente compartidos, y a partir de ahí podemos avanzar en el proceso hacia soluciones más satisfactorias.

— Desde su punto de vista ¿los ingleses conservan Gibraltar como sistema de defensa?

— Es posible que los ingleses estén conservando Gibraltar utilizándolo como sistema de defensa, teniendo en cuenta la tradición militar de Inglaterra, pero hay que tener en cuenta que la base de Gibraltar puede desvalorizarse y degradarse. Eso lo tienen que tener en cuenta los gibraltareños, y a lo mejor nuevas condiciones estratégicas para la defensa de Europa hacen pasar a esta base a un segundo plano.

— ¿Se muestra optimista ante la posibilidad de ver Gibraltar español?

— Confío en ver Gibraltar español pero con los gibraltareños queriendo ser españoles; la voluntad y la afirmación nuestra española debe basarse también en el consentimiento y en la aceptación de los demás

IGNACIO CAMUÑAS

— ¿Qué impresión le merecen estas reuniones?

— Una reunión de este tipo no tiene precedente; es la primera vez que en una mesa de diálogo, de igual a igual, se reúnen personas en un encuentro de este tipo. Ha quedado bien claro que no hemos venido a negociar nada, pero sí es un foro de información y de conocimiento mutuo muy importante.

Los responsables de la negociación tienen que ser el Gobierno británico y el Gobierno español; la voluntad del Gobierno español es de amplia negociación.

¿Qué opina de la postura inglesa respecto a este tema?

— La postura inglesa viene siendo muy uniforme en el sentido de que ellos no harán nada que modifique la voluntad del pueblo gibraltareño. Esa es la posición oficial y los portavoces oficiales ingleses, siempre que abordan problemática del futuro de Gibraltar, se mantienen en una posición rígida en este sentido

— ¿Gibraltar será español?

— El mundo ha cambiado considerablemente en los últimos 15 años, Inglaterra no es el poder imperial que fue hace algún tiempo y España también ha cambiado de una manera muy profunda. Hay unas realidades que llevan a un punto de encuentro que en el pasado no ha sido posible. Junto con Gran Bretaña, cuando España esté integrada en la CEE, vamos a compartir buena parte de la problemática futura del desarrollo económico-social europeo. Somos dos países que mantenemos unos principios culturales e ideológicos; por otra parte la Constitución prevé fórmulas nuevas de organización del estado a nivel territorial que posibilita el encaje futuro de la situación de Gibraltar. Queda, tan solo, algo muy importante, que las autoridades británicas y españolas se sienten en una mesa. El futuro de Gibraltar no puede tener más punto de llegada que la reintegración de Gibraltar como parte inalienable integrante del territorio español.

AURELIO M.

SUCESOS en la capital y provincia

Incendio en

Pinillos de Polendos

El Servicio contra Incendios de la ciudad salió ayer, a las 18,20 horas, a Pinillos de Polendos, a sofocar un incendio que se había producido en la fábrica "Garese", al prenderse un silo de cebada. Se desconocen las causas por las que se inició el incendio. Regresaron los bomberos a Segovia alrededor de las ocho y media de la tarde, no habiendo que lamentar durante la extinción ninguna desgracia personal. Se produjeron importantes desperfectos.

Nueva prueba para entrevistadores en la encuesta de presupuestos familiares

Delegación Provincial de Estadística.—No habiendo comparado dos aspirantes a entrevistadores en la Encuesta de Presupuestos Familiares en el último examen realizado, se convoca nueva prueba el día 11 de diciembre, a las 10 de la mañana, en los locales de esta Delegación.

Los interesados conviene manifiesten su intención de presentarse poniéndose en contacto con esta Delegación, teléfono 423100.

PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS DEPORTIVAS BENEFICAS

Delegación de Segovia AVISO

Jornada número 15, de fecha 9 de diciembre de 1979

Se pone en conocimiento del público, que en cumplimiento de las normas 30 y 31 de las que rigen los concursos de pronósticos sobre los resultados de partidos de fútbol, han sido anulados los boletos que pudieran tener unidos los sellos que a continuación se detallan

Clase de sello:

8 apuestas. Número del sello SG: 255595.

Segovia, 7 de diciembre de 1979.—El delegado.



Bordillos hormigón

SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 414855.

MUDANZAS MENENDEZ

Servicio para toda España - Total garantía - Cambios de domicilio en ciudad - Rapidez y eficacia. Consúltenos sin compromiso

SEGOVIA C/ GENERAL VARELA, 4
TELEFONOS 420017 - 421486 - 421796
VIGO C/ TRAVESIA DE VIGO, 192
TELEFONO 278942



MUSICA

Otokar Stejskal y la Orquesta de Cámara Checoslovaca. Concierto prenavideño

La Sociedad Filarmónica de Segovia nos anticipó su felicitación navideña obsequiándonos con un concierto dentro de la más estricta normativa de la música de cámara, salpicado de anécdotas que siempre coadyuvan a hacer más atrayente cualquier acontecimiento cultural. Los 35 minutos de retraso con que dio comienzo, consecuencia de los colapsos circulatorios propios de las salidas de Madrid los fines de semana, pronto quedaron olvidados ante el buen hacer del grupúsculo orquestal.

En esta ocasión ha sido la Orquesta de Cámara Checoslovaca fundada y dirigida por el propio O. Stejskal, paladín adelantado del Conservatorio de Praga. Dos notas destacan en esta agrupación: juventud y conjunción. Formada por catorce intérpretes, seis de ellos mujeres, han puesto a prueba a lo largo de la interpretación cada uno la valía de los restantes, y, no destacando ninguno en concreto, todos han dejado constancia fehaciente de su calidad, disciplina y rigor interpretativo frente a las obras seleccionadas.

Nietzsche, a propósito de «Carmen» escribía en 1888: «Considero esta música casi perfecta». Sin duda lo era la música de Bizet, pero podemos hacer también nuestras sus palabras aplicándolas a la producción de los compositores que integraron el programa, y cuyo latido no hemos dejado de sentir en el devenir del tiempo. Nos referimos a Häendel, Haydn, Mozart y Dvorak.

G. F. HAENDEL nació en Sajonia en 1685 y muerto en 1759 fue un consumado maestro, al igual que Bach de la técnica contrapuntística, legándonos Oratorios (entre los que destaca El Mesías) y Fugas. Junto con Vivaldi y Telemann es uno de los más genuinos representantes del

barroco musical. El «Andante y Fuga» que hemos escuchado está dentro de su línea habitual.

F. J. HAYDN (1732-1809) también alemán como el anterior y posterior cronológicamente a él, es un músico más evolucionado, representando la antítesis compositiva del propio Häendel a cuya religiosidad basada en los acordes opone el dinamismo de su música de «Salón», con que se acomoda en cierta manera a las exigencias de una burguesía aristocratizada, ya «demodée» en la actualidad pero que en la segunda mitad del s. XVIII arrastraba su romántica existencia y su «dulce far niente» por las salas de conciertos de media Euro-

pa. Sus célebres «Menuets» y sus «Divertimenti» se asemejan como una gota de agua a otra; sin embargo introduciendo «variazioni» en cada uno de ellos, como hemos podido apreciar de la mano de la orquesta checa, les hace inequívoca y deliciosamente sutiles.

W. A. MOZART nace el 27 de enero de 1756 en Salzburgo y muere en Viena el 5 de diciembre de 1791. Cierra la primera mitad del programa su Kv. 137 «Divertimento en Si B Mayor». Este compositor, ya virtuoso del piano a los cinco años es para un buen número de musicólogos el más genial que nunca haya existido, y es por ello que paulatinamente ha visto renacer, cual Ave Fénix, de sus propias cenizas la mayor parte de sus obras en los prolegómenos de nuestro siglo, a pesar de plagios y desafortunadas adaptaciones a la música «pop».

ANTON DVORAK (1841-1904) constituyó, sin duda, el plato fuerte del concierto, interpretándose su Op. 77, «Quinteto en Sol Mayor». El compositor checo, aún no suficientemente valorado en su justa medida (sobre todo en nuestro país), se aleja musicalmente hablando de las obras «fricassée» de los Mozart y Haydn, hasta el punto de que merecería epítetos inusuales. De inspiración popular y excepcional, a la vez que genial prospección de todos y cada uno de los instrumentos de la orquesta, cada una de sus notas, cada uno de sus pentagramas, cada una de sus obras es sinónimo de belleza inusitada. Dvorak es distinto, hasta el punto de atraer a su númen, quintaesencia de la música, a intérpretes y auditorio, arrebatando a ambos a un mundo de sonidos nuevo.

La gélida noche del invierno castellano apagó el rumor de los aplausos una vez finalizado el concierto; tras una amable despedida del director de la orquesta, a manera de «merry Christmas» junto a su doble obsequio musical post-programa quedó flotando en el ambiente segoviano una especie de felicitación anticipada de la próxima y entrañable Navidad. Un «bonheur» de todos para todos.

Luciano Reinoso Robledo

Corte en el suministro de energía eléctrica

Para efectuar trabajos en sus instalaciones de alta tensión, UNION ELECTRICA, S. A., cortará el suministro de energía eléctrica el próximo domingo, día 9, a las horas y sectores siguientes:

De las 9,30 a las 11 horas, afectando a los pueblos de Bernúy de Porreros, La Mata de Quintanar, Brieva, Basardilla, Espirido, Tizneros y los centros de transformación de aguas de Zamarramala y Nevine.

De las 9 a las 12 horas, afectando a los pueblos de Hontanares de Eresma, Los Huertos, Encinillas, Valseca y Roda.

De las 9 a las 13 horas, afectando a los pueblos de Navas de Oro, y los centros de transformación de grupo de colonización El Ramirón y grupo El Roquete.

De las 9 a las 13 horas, a los pueblos de Tenzuela, Santo Domingo, Berrocal, Carrascal de la Cuesta, La Cuesta, Pelayos, Sotosalbos, Collado Hermoso, Mata del Fraile y Mata de Pirón.

Segovia, 7 de diciembre de 1979.

Próxima asamblea general de APADEFIM

El próximo día 15 celebrará asamblea general la Asociación de Padres y Protectores de Deficientes Físicos, Intelectuales y Mentales (APADEFIM). La asamblea se iniciará a las 11 de la mañana, en el salón de actos del colegio «Nuestra Señora de la Esperanza». En la misma, se informará a los reunidos de las gestiones de la junta directiva y se procederá a la renovación de cargos. Asimismo se tratarán diversos proyectos a realizar durante el próximo curso.

Presencia segoviana en unas jornadas sobre feminismo

La Asociación Segoviana para la Emancipación de la Mujer, nos informa de la asistencia de la citada Asociación a unas jornadas nacionales sobre feminismo que se están llevando a cabo en Granada. La Asociación nos comunica que dará a conocer a la opinión pública las resoluciones que salgan de las jornadas, que serán la base de sus reivindicaciones.



CARTELERA de ESPECTACULOS

CERVANTES

Teléfono 412101

7,30 y 10,30. Mañana, 4,30, 7,30 y 10,30

LOS SIETE MAGNIFICOS

Scope-color

Yul Brynner, Charles Bronson, Elli Walach.

Un Oeste clásico y de siempre.

De nuevo en todas las pantallas. Apto para todos los públicos.

SIRENAS

Teléfono 4115 03

Hoy y mañana, 7,30 y 10,30

NACIDA INOCENTE

Actualmente en cartelera madrileña. Linda Blair, Joanna Miles, Kim Hunter. Un gran impacto mundial. Mayores de 18 años.

VICTORIA

Teléfono 42 95 00

7,30 y 10,30. Mañana, 4,30, 7,30 y 10,30

EL TANGO DE LOS COLCHONES

Estreno

Divertida y erótica.

Eva Marttern, Dontohea Ray.

Clasificada «S»; por su contenido pudiera herir la sensibilidad del espectador. Mayores de 18 años.

SIRENAS

Teléfono 4115 03

Sábado y domingo, 4,30.

PETER PAN

Complemento de Charlot. Menores.



«CUENTO PARA MAYORES»

Hoy sábado, día 8, a las 12,30 de la noche en PALOMA BLANCA PALOMA, la discoteca de Fuentría. Presentación del grupo la Farra, con la comedia de ENRIQUE BARRIEGO «CUENTO PARA MAYORES», con José Ramón Pardo, Dominique Surio, Fabio León, Olvido Lorente, Miguel Ángel Rellán. Música: Maestro Villa. Dirección: José del Río. Mayores 18 años.

Jueves, viernes, sábado y domingo. Discoteca tarde y noche.

TV Color

56.000 pesetas

con la garantía...

Cíclope Ezequiel González, 38

Según el presidente de Unicef en Europa

Segovia, una de las delegaciones más activas de España

Ayer realizó una visita a nuestra capital, el presidente de la Unicef para Europa, Monsieur Carter, junto con su esposa. Acompañó a los visitantes la presidenta de Unicef de Segovia, Tita López de Collazo. El señor Carter responde a nuestras preguntas.

—¿Tiene preparada Unicef alguna campaña de caridad en Europa?

—La campaña de Unicef es permanente, porque desde hace muchos años contamos con los europeos para apoyar nuestra obra en los países menos favorecidos del Tercer Mundo.

Hay que recordar que hace unos veinte años la acción de Unicef era en Europa. Fui responsable de los programas existenciales de esta asociación para los niños españoles desde el año 53, pero ahora la actuación de Unicef se centra en los países menos desarrollados.

Como consecuencia del Año Internacional del Niño pensamos que había un papel nuevo de nuestra organización en Europa: mirar cuáles son los nuevos problemas que han surgido como consecuencia de los cambios de la sociedad, para que Unicef pueda jugar el papel de abogado del niño en el mundo entero. El estilo de nuestra actuación será muy diferente según los países y los problemas. Debemos tener mayor responsabilidad moral y técnica en los años futuros en España y Europa.

—¿Qué resultado ha obtenido el Año Internacional del Niño que ahora acaba?

—Buscamos que en los años futuros se lleven a cabo las iniciativas tomadas



tucional, sino de necesidad de medios.

—Como responsable de la Unicef, ¿cómo responde Segovia?

—Segovia es una de las delegaciones más activas de la Unicef en España.

Entiendo que van a reunir el año próximo todas las delegaciones de la Asociación en España. Nuestro papel es hacer que la ayuda que recibimos en Segovia llegue a los países del Tercer Mundo.

Desempeñamos una función de intermediarios.

El resultado más importante del Año Internacional del Niño es el resurgir de la conciencia del «poder del niño». La problemática de la infancia es un poder social, casi político.

A ningún país le es posible dejar de lado las esperanzas, necesidades y potencial de sus niños.

(Foto Aurelio M.)

en este año, es decir, que los gobiernos, organismos y particulares tomen conciencia de la situación y se llegue a resultados concretos.

En el mundo de hoy no se pueden dividir los países por ser negros y blancos, ricos y pobres, ya que existe una continuidad.

La Unicef piensa que debemos acercar los pueblos más afortunados a los que no lo son y viceversa, para un mutuo conocimiento. Esto no es un papel de la Unicef, pero es muy importante para nosotros.

El Año Internacional del Niño habrá contribuido mucho a despertar el reconocimiento de esta necesidad.

—¿Qué problemas tiene la Unicef en este momento?

—Ninguno. Los problemas que hay son las necesidades de los niños en los diferentes países.

Existe un problema clave que es el de la escasez de medios para actuar en todos los lugares donde se necesita. A pesar de ello lanzamos campañas en los países industrializados para que ayuden a financiar las acciones de la Unicef. Aquí en España hay una organización que es muy activa, que recoge mucho dinero para comprar equipos.

El problema no es insti-

El nuevo sistema de billeteaje para los cines se comenzará a utilizar en Segovia el próximo día 17

El próximo día 17, comenzará en el cine Victoria y posteriormente en el Sirenas y Cervantes, la implantación del nuevo sistema de control de taquilla que estableció el Real Decreto 1419/1978, de 26 de junio, según nos informa la Delegación Provincial de Cultura.

El nuevo sistema supone un perfeccionamiento del control anterior, en orden a lograr una mejor y más precisa información sobre las recaudaciones obtenidas en la venta de las localidades, así como el poder establecer una adecuada protección a la cinematografía nacional, basada en la realidad de los ingresos que produce la explotación de películas.

Este sistema establece un nuevo tipo de billeteaje, cuyas características son las de estar impreso en series de numeración continua para distintas clases de localidades y precios. Cada billete se compone de dos partes, una destinada al espectador y la otra reservada al control. La parte reservada al control se deposita a este uso.

El billete deberá llevar el sello de seguridad de la Dirección General de Cinematografía y mencionar la denominación del municipio, la sala de exhibi-

ción, el número correlativo dentro de la serie, la clase de localidad a que da derecho y las indicaciones que permiten la inmediata identificación de su precio.

Cada espectador está obligado a conservar su billete de entrada hasta su salida del local.

En sesiones no numeradas este billete es el único que da derecho al espectador a la entrada al local para el que lo adquirió.

En sesiones numeradas, podrá utilizarse, a los solos efectos de reserva al espectador de su localidad respectiva, billetes complementarios indicativos de fila y asiento, que en ningún caso eximirán del empleo de los billetes de acceso al local anteriormente señalados y que deberán expedirse simultáneamente.

Para facilitar la venta anticipada de billetes, se han establecido series especiales de numeración independiente para cada programa.

Este nuevo sistema no supone la implantación de impuesto o exacción alguna, ni ningún tipo de aumento en el precio de las localidades.



EL SEÑOR

DON ADOLFO TRAPERO CARO

Coronel de Infantería, retirado

HA FALLECIDO EN SEGOVIA HOY DIA 8 DE DICIEMBRE DE 1979

a los 82 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

SUS DESCONSOLADOS HERMANOS DON EUGENIO (AUSENTE) Y DON ANGEL TRAPERO CARO; HERMANOS POLITICOS, DON JULIAN FOO, DOÑA MARIA LUISA BAÑOS (AUSENTE) Y DOÑA JULIA GARCIA GONZALEZ, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al sepelio que tendrá lugar mañana día 9, a las 11, desde la casa doliente, calle Gobernador Fernández Jiménez 2, al cementerio del Santo Angel de la Guarda.

El funeral se oficiará el día 10, a las 11, en la iglesia parroquial de San Millán y la misa de privilegio el día 11, a las 11, en dicha iglesia.

NUEVO RODAJE EN SEGOVIA

Se ha iniciado el rodaje de "Crónicas de bromuro", película basada en la juventud de los años 60, cuyos exteriores se desarrollarán en nuestra ciudad. Dirige el film Juan José Porto. En posteriores informaciones, que hoy no publicamos por exceso de original, ampliaremos la noticia.

LA UNION

Agricultor

el neumático especial para su tractor agrícola

«CINTURATO PIRELLI»

Avda. Fernandez Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

ACTIVIDADES LABORALES

COMUNICADO DE UGT

La Unión General de Trabajadores de Segovia nos remite un comunicado que rebasa, en bastante, las limitaciones que tenemos señaladas para estos escritos, por lo que hemos de ofrecer del mismo un extracto. Hace referencia al comunicado recientemente publicado de "la llamada coordinadora de las negociaciones del convenio del Comercio, y puntualiza que UGT ni ha vendido ni vende artículos al público en general, "ésto, tal como se afirma, es producto de la manipulación que las centrales CC. OO. y USO del comercio quieren hacer de la información a los trabajadores". Agrega que UGT, dentro del marco legal, está vendiendo juguetes únicamente a sus afiliados, procedimiento que también está poniendo en práctica CC. OO. en Madrid.

Dice también el comunicado que se "parece pretender acusar a la UGT como la culpable de no tener conseguido los sábados por la tarde como descanso. Esto evidentemente es falso, puesto que por el convenio aún vigente ya se consiguió esta media fiesta durante los meses de verano, y está planteado para negociarlo en el próximo convenio para todos los sábados del año". También se dice que los representantes de UGT de Comercio no han participado en la elaboración de este comunicado "y considera que a la vez de continuar su labor responsable de negociación y reivindicación, tiene el deber insoslayable de dar el mayor número de servicios a sus afiliados, y al no considerar su función como comercial y mucho menos aún lucrativa, ha atendido la petición de sus afiliados facilitando el ir a su Sindicato a las horas y días que han estimado conveniente". Finalmente dicen que parece que es UGT la única que en esta época efectúa la distribución de juguetes entre sus afiliados, "recordando a los malintencionados y distorsionadores de la información que en los economatos de Renfe, F. Postigo, algunas cooperativas, establecimientos oficiales y otros profesionales distribuyen juguetes y diversos productos de consumo propios, tanto en estas fechas como del resto del año".

USO Y CC. OO. INFORMAN SOBRE LA NEGOCIACION DEL METAL

Con ruego de su publicación las centrales USO y CC. OO. nos remiten el siguiente comunicado:

"CC. OO. y USO comunican a todos los trabajadores

del Metal que el pasado día 5 se mantuvo una reunión con la Patronal de dicha rama empresarial para la revisión de la tabla salarial del actual convenio.

La postura de USO y CC. OO. fue la de pedir un 7 por ciento de subida. Como quiera que la Patronal preguntó su postura a las centrales sindicales asistentes a la mencionada negociación, UGT pidió, de manera unilateral, el 5 por ciento.

Ante esta situación creada por UGT, preguntamos a todos los trabajadores del Metal, cual de las dos propuestas hubieran escogido en el caso de la Patronal. Lógicamente, ésta optó por la menor".

ASOCIACIONES DE VECINOS

Mañana saldrá de la plaza de San Lorenzo, del citado barrio, entre las 8,30 y 9, la comitiva que se trasladará a la Cotería del León, cerca del Alto de los Leones en busca del pino que con motivo de las fiestas navideñas y ubicará y engalanará en la citada plaza.



ESTE INVIERNO PASAREMOS UNOS DIAS EN LA COSTA DEL SOL

TOTALMENTE GRATIS

HOMENAJE A LOS PENSIONISTAS

CAJA DE AHORROS y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA



El Señorío de Castilla

La Boutique del Regalo

PLAZA DE FRANCO, 11

ORFEBRERIA

VAJILLAS

CRISTALERIAS

CUBERTERIAS

ARTICULOS DE REGALO

«LISTAS DE BODAS»

Seleccionar buen gusto también es un arte

CONSEJO DE MINISTROS

Entre los asuntos que trató ayer el Consejo de Ministros, destacan los siguientes:

SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

En el Consejo de Ministros se han aprobado tres disposiciones a propuesta del ministro de Sanidad y Seguridad Social, que tienen inculdable interés:

La primera de ellas es un acuerdo solicitando del Consejo de Estado que aplique el trámite de urgencia a su preceptivo dictamen sobre el reglamento de desarrollo de la ley de Extracción en los Trasplantes de Organos.

La aprobación de este reglamento supondrá la inmediata entrada en vigor de la ley de Trasplantes.

Las otras dos propuestas del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social, dos reales decretos, parten de una filosofía común, la de hacer cada vez más extenso el colectivo de españoles al que se aplique la cobertura de la misma.

Los españoles residentes fuera del país, que presten sus servicios en organismos intergubernamentales, podrán integrarse en el régimen general de la Seguridad Social.

SEGURIDAD SOCIAL PARA FUTBOLISTAS

El Consejo ha aprobado también un real decreto por el que los jugadores profesionales de fútbol podrán tener acceso a la Seguridad Social, quedando incluidos en los regímenes especiales.

MITIN P. C. E.

Domingo 9 Diciembre Hora 12 mañana

CUELLAR

CINE LA MURALLA

Intervienen:

PEDRO SERRANO

Secretario Provincial P. C. E., Segovia

ANSELMO HOYOS

Comité Central P. C. E., Comisión Agraria

ANTONIO GUTIERREZ

Comité Central P. C. E.,
Secretario Confederal CC. OO.

Contra el Estatuto del Trabajador, por una política agraria que satisfaga a nuestros campesinos, por la Autonomía de Castilla y León.

INDUSTRIA Y ENERGIA

A propuesta del titular de este Departamento, el Consejo de Ministros ha aprobado un proyecto de real decreto sobre la Ordenación de Actividades en el Ciclo del Combustible Nuclear. Por el citado proyecto se cumplimentan uno de los aspectos contenidos en el Plan Energético Nacional, aprobado recientemente en el Congreso de los Diputados. La Empresa Nacional del Uranio pasa a tener un capital totalmente público, con participación mayoritaria del INI y participación de la Junta de Energía Nuclear.

El Consejo aprobó asimismo un acuerdo por el que se pone en marcha el Plan de Electrificación Rural para 1980, lo que permitirán la ejecución de un volumen de obras de electrificación, incluidas en el Plan General.

COMERCIO Y TURISMO

El titular de Comercio y Turismo informó sobre la situación del turismo español a lo largo de 1979, y las previsiones inmediatas para la temporada invernal.

Por el real decreto que aprueba el III Plan de Modernización Hotelera, se concede a las empresas turísticas medios financieros especialmente destinados a las instalaciones para la prevención de incendios y a la adecuación de las mismas a las ordenanzas municipales en materia de seguridad.

PRESIDENCIA

Reales decretos sobre constitución de los Colegios de Economistas de Baleares, Canarias y Valladolid.

Real decreto por el que se aprueba el III Plan de Modernización Hotelera.

JUSTICIA

Diversos expedientes de obras de construcción y reparación de edificios de instituciones de menores, centros penitenciarios y Juzgados por valor de pesetas 3.679.084.324.

ECONOMIA

Real decreto-ley por el que se modifican las fechas de referencia para la formación de los Censos Generales de la nación y de renovación del Padrón Municipal de Habitantes.

ADMINISTRACION TERRITORIAL

Real decreto por el que se amplía en materia de agricultura las transferencias de competencias de la Administración del Estado a la Generalidad de Cataluña, Diputación General de Aragón, Consejo del País Valenciano, Junta de Andalucía y Consejo General Interinsular de las islas Baleares.

EN POCAS LINEAS

LOS REYES DE ESPAÑA, pasan este fin de semana en la estación invernal de Baqueira Beret, en el Pirineo leridano, adonde llegaron procedentes de Madrid. A su paso por Guadalajara se detuvieron en la ciudad, donde mantuvieron varias entrevistas de carácter privado y visitaron el cuartel de las GEO. No les acompaña ninguno de sus hijos.

"ES DOLOROSO que aparezcan exclusivas periodísticas sobre el secuestro del parlamentario Javier Rupérez en la prensa española, en un momento tan delicado por el que atravesamos", manifestó Joaquín Ruiz-Giménez, presidente del Comité pro liberación del parlamentario.

EL SECRETARIO GENERAL del Partido Comunista de España, Santiago Carrillo Solares, regresó ayer a Madrid, desde Méjico, después de una visita a aquel país hispanoamericano de casi dos semanas.

En varias provincias

Protestas por la política agraria del Gobierno

Ayer se celebraron manifestaciones, concentraciones y asambleas en unas trece provincias españolas, siguiendo la convocatoria de jornada de lucha de cuarenta y ocho horas hecha por la COAG (Coordinadora de Organizaciones de Agricultores y Ganaderos), contra la política agraria del Gobierno.

Según la COAG el detalle de las acciones de ayer es el siguiente: Soria, manifestación de 200 agricultores; Murcia, 14 asambleas comarcales, y en Jumilla huelga total en el campo; Burgos, manifestación (sin datos); Valencia, paro en la zona naranjera convocado en solidaridad por CC. OO.; Avilla, concentración de tractores en Arévalo; Sevilla, concentración ante la Delegación de Agricultura; Huelva, manifestación en Bollullos del Condado; Córdoba, manifestación (sin datos); Extremadura, concentraciones en Badajoz y Don Benito; Toledo, asamblea en la AISS; Valladolid, asamblea; Navarra, manifestación campesina entre Tafalla y Olite.

GIMNASIO

TAO 徳

masculino y femenino

JUDO INFANTIL Y SENIOR - SAUNA - SOL ARTIFICIAL - KARATE INFANTIL Y SENIOR GIMNASIA DE MANTENIMIENTO - DEFENSA PERSONAL - PISCINAS - GIMNASIA CON TODA CLASE DE APARATOS

PROXIMA APERTURA

Paseo Obispo Quesada, 40, tercer bloque - Teléfono 42 76 90

EFEMERIDES

- 1580 En el curso de la conquista de Portugal, Felipe II entra en Lisboa.
- 1645 Muere Quevedo, en Villanueva de los Infantes.
- 1818 Se estrena en Viena la "séptima sinfonía" de Beethoven.
- 1854 El Papa Pío IX define el dogma de la Inmaculada Concepción.
- 1865 En Hameenlinna (Finlandia), nace Juan Sibelius, figura musical de relieve.
- 1879 Inauguración de la nueva catedral de Manila, edificada en el mismo lugar que ocupara la que un temblor de tierra destruyó en la noche del 3 de junio de 1863.
- 1882 Publicase la enciclopedia de León XIII "Cum multa", que obligaba al clero español, afiliado en su casi totalidad al partido carlista, a reconocer los poderes constituidos y a desentenderse de la sucesión dinástica.

LABORAL

27 días de huelga en la fábrica de tabacos de Santa Cruz de Tenerife

Santa Cruz de Tenerife, 7.—El conflicto laboral en la fábrica de tabacos "Record-1" de la empresa "Cita", entró hoy en su vigesimoséptimo día de huelga, sin que por el momento se vislumbre una solución al mismo después del fracaso en el intento de negociación registrado el pasado miércoles.—Efe.

CULTURA

El Centro Dramático Nacional se acercará a las nuevas generaciones para fomentar la afición teatral

Los directores artísticos del Centro Dramático Nacional Nuria Spert y José Luis Gómez se reunieron en Madrid, con profesores de lengua y literatura de enseñanza media y formación profesional para discutir las posibles acciones que puedan llevarse a cabo en ayuda de fomentar la afición al teatro en los jóvenes de 14 a 17 años.

"Nuestra intención con este primer contacto —explicó a la agencia "Efe", Nuria Spert— era saber si verdaderamente estos profesores tienen interés en

la posible ayuda que quizás podamos ofrecer desde el centro, para acercar el teatro a estas nuevas generaciones, y hemos podido comprobar que existe un verdadero entusiasmo por parte del sector docente en materia teatral. Además, no han pedido nada que no pueda realizarse".

Las peticiones de los profesores se refirieron fundamentalmente a facilitar un mayor contacto del joven con el hecho teatral, haciendo posible por ejemplo la visión del teatro por dentro para su humanización, con asistencia a ensayos, que los chicos vean los escenarios o que conozcan a los actores.

EL TEATRO ANDALUZ LLEGA A PARIS CON "AMARGURA"

El teatro andaluz, dice Ignacio Pellicer, se estrena esta temporada en París, con la amargura de la obra de Salvador Tavora, "Andalucía amarga", donde la emigración del sur español es protagonista.

La "Cuadra de Sevilla" se ocupa de la representación de esta cuarta producción del andaluz y andalucista Tavora, que empieza ahora a cuentarse el sufrimiento andaluz por Europa, le entiendan o no los extranjeros.

Este sevillano, nacido en el Cerro del Aguila, apunta muy alto en el firmamento del teatro y en esta "Andalucía amarga", con poemas cantados por medio, arremete contra la imagen folklórica tan provechosa para el turismo europeo y tan inhóspita para los propios andaluces.

En la obra todo es "quejido" (producción procedente de Tavora), taconeos de rabia y denuncia de un destino, casi fatal, del andaluz que va al extranjero "en busca de sal" "pa" el gazpacho aceite verde "pa" acharlo al pan".

ENTREVISTA CON BENJAMÍN PALENCIA

Benjamín Palencia expone en la galería Biosca su última obra pictórica, 70 obras, óleos, acuarelas sobre lienzo y papel y dibujos de tamaño variado.

Las obras del pintor manchego, quien a sus 78 años manifiesta que tiene un "amor a la naturaleza cada vez mayor", traducen un cierto sentido pan-teísta del cosmos y lo cierto es que Benjamín trata a los elementos que constituyen la naturaleza como seres humanos.

HA MUERTO EL COMPOSITOR ANTONIO GARCÍA CABRERA

Ha fallecido en Madrid el maestro Antonio García Cabrera, fecundo autor que, dentro del género musical, estrenó más de 70 obras, entre revista, zarzuela y apereta. Su última obra fue "Con ella llegó el escándalo", que llevó a la escena Addy Ventura.

Alta mecánica.

Alta mecánica

El Renault 18, un coche que une a su estilo la alta mecánica.

Es hoy el único coche fabricado en España, equipado con un motor de 1.647 cm³ de aleación ligera, 79 CV DIN, 59 K.w.

Un motor fundido bajo presión que se beneficia de menor peso, menor desgaste, mejor refrigeración y mejor rendimiento térmico.

Esto, unido al excelente coeficiente de penetración en el aire, debido al perfil aerodinámico del Renault 18 GTS y a su relación peso-potencia muy favorable, permite un consumo muy reducido.

Estilo

Un coche clásico y una estética moderna que pueden resumirse en una sola palabra: elegancia.

Tal es la personalidad de un conjunto concebido y bien acabado:



Renault 18

Alta mecánica hecha estilo.

Motor aleación ligera
Cilindrada: 1.647 cm³
Potencia fiscal: 11,85 CV
Tracción delantera

Velocidad máxima: 163 Km/h.
Consumo: 8 litros/100 Km.

Así es el Renault 18. Venga a verlo en:



EMAYSA

Avenida Fernández Ladreda, 33. SEGOVIA

¡CÓMO SERÁ... QUE CADA VEZ HAY MÁS FIESTAS!

Si, ¿qué tendrá...? Porque cada día son más los que andan metidos en Fiestas.

Para comprobarlo, sólo tiene que asomarse a la ventana...

¿Ve? Y la razón es bien sencilla: los Ford Fiesta son coches seguros, cómodos, económicos y totalmente fiables. ¡Son Ford!

Así que hágase un favor y métase en un Ford Fiesta.

EL MODELO DE 1980, POR EJEMPLO.

¿Por qué no? Empiece a echar cuentas con el Fiesta "L", modelo 1980, que está ya a su disposición

y que incorpora (como equipo de serie):

- Lava-limpia luna trasera.
- Luz de marcha atrás.
- Reposacabezas en los asientos delanteros.
- Cinturones de inercia delanteros.
- Encendedor eléctrico, y
- Molduras laterales.

Es decir, con todo el equipo. Para hacer más cómoda, fácil y segura su vida dentro del coche. Para que valga más, mientras lo tiene... ¡y cuando lo venda!

Vale, ¿verdad?

¡Vale!

FORD FIESTA: ¡VALOR FUERTE!



FORD FIESTA



Véalo en su Concesionario Ford:

Sarauto, s. a.

Calle Peñalara, 10

- Polígono Industrial

- SEGOVIA

Un sobrino del Sha, asesinado en París

Teherán, 8.—Un grupo de extremistas islámicos se hizo responsable anoche del asesinato, perpetrado ayer viernes en París, de un sobrino del derrocado sha de Irán, y el ministro de Asuntos Exteriores anunció hoy la creación de una comisión internacional encargada de investigar el papel desempeñado por Norteamérica en la reciente historia de Irán.

Los "Fedayines del Islam", un grupo armado de la extrema derecha integrista, dirigido por el ayatollah Sadegh Jaljali, comunicaron que "uno de los agentes de la dinastía Pahlevi, Harvar Mustafá Chafik, fue ejecutado en un barrio de París por los heroicos combatientes del Islam".

En mayo pasado, el ayatollah Jaljali, como presidente del Tribunal Revolucionario Central, había condenado a muerte al derrocado monarca de Irán y a toda la familia imperial y comunicado poco días después que comandos especiales se encargarían de ejecutar las sentencias.

Mientras tanto, la suerte de los rehenes seguía siendo confusa hoy. Según el último comunicado de los estudiantes islámicos ocupantes de la Embajada norteamericana, "todos los rehenes, sin excepción alguna, serán llevados a juicio, a no ser que sea devuelto el sha, y serán juzgados por un tribunal revo-

lucionario al que tendrán libre acceso observadores de todo el mundo".

Por su parte, el presidente Carter reiteró anoche en Washington que su administración descarta toda acción militar contra Irán mientras los 50 norteamericanos continúen retenidos

en la Embajada en Teherán.

En la noche de ayer, viernes, día de fiesta musulmana, millo- nes de iraníes, siguiendo a un llamamiento del ayatollah Jomeini, subieron a las azoteas de sus casas, para cantar "Alá es grande" y gritar "abajo Norte- américa".—Efe.

Los disidentes soviéticos quieren reunirse en Madrid

París, 8.—El disidente soviético exiliado en Francia, Leónidas Pliuch, propuso la celebración de una reunión de entidades humanitarias, en el momento en que se celebre en Madrid, en 1980, la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europeas.

Esta propuesta de un "Madrid paralelo" la hizo el matemático al concluir anoche en París la asamblea del "Comité de Intelectuales en favor de la Europa de las Libertades".

Otro disidente soviético, Eduardo Kuznetsov —candado en abril por espías soviéticos en EE. UU.— propuso, por su parte, que se ejerzan presiones en diversos países ante las delegaciones oficiales soviéticas en apoyo de las víctimas de la violación de los derechos humanos.—Efe

Empresa de ámbito nacional dedicada a la fabricación de conductor eléctrico y cables especiales, desea contactar con

REPRESENTANTE

a comisión introducido en instaladores electricistas.

Interesados dirigirse al apartado de correos 158 de Madrid indicando en el sobre la referencia 417/Agente, con detalle de posibilidades, dirección, teléfono y hora de llamada.

Toda la correspondencia será atendida telefónica y personalmente.

Recepción de cartas hasta el 20 de diciembre. Incorporación primeros de año.

Cristina Onassis se divorcia

Nueva York, 8.—La millonaria griega Cristina Onassis y su marido soviético Sergei Kauzov han presentado una demanda de divorcio ante los tribunales suizos.

La demanda alega "incompatibilidad de caracteres" y que el divorcio se hará efectivo en unos tres o cuatro meses. El matrimonio decidió separarse por mutuo acuerdo ante "las diferencias en su estilo de vida y forma de pensar".—Efe.

Ayuntamiento de Fuentepelayo

El día 14 de diciembre actual, a las 12 horas, tendrá lugar en el salón de actos del Ayuntamiento la celebración del concurso para la contratación de la obra de frontón polideportivo.

La admisión de pliegos será hasta las 14,30 horas del día 13. Presupuesto de la obra: 3.350.000 pesetas a la baja.

Fianza provisional: 67.000 pesetas.

Para mayor información se facilitará a los interesados en las oficinas municipales.

EL ALCALDE,
Emiliano Zamora

PORTUGAL: El Gobierno portugués ha decidido suspender definitivamente la publicación del histórico y casi centenario matutino «O Século», fundado en enero de 1881. Como justificación de su decisión, el Consejo de Ministros señaló que a finales de 1978 la empresa presentaba balance negativo de cerca de 600 millones de escudos (800 millones de pesetas), situación considerada «irrecuperable». La publicación de «O Século» estaba suspendida desde el cinco de febrero de 1977, por decisión del primer Gobierno socialista de Mario Soares. Desde el inicio de su publicación y hasta la caída del régimen monárquico en Portugal, el 5 de octubre de 1910, «O Século» fue un baluarte de la propaganda republicana en el país manteniendo una postura liberal y de relativa independencia ante el régimen salazarista.

CHECOSLOVAQUIA: Ha sido ejecutado Robert Bares, el hombre que había intentado huir a Alemania Federal, en mayo de 1978, secuestrando un autobús ocupado por 39 escolares. Junto con su hermano Vaclav y su primo se apoderó del autobús cerca de la frontera y amenazó con matar a los rehenes si no se le permitía abandonar el país; posteriormente pusieron en libertad a los rehenes. En el curso del asalto de las Fuerzas del Orden, el chofer del autobús resultó muerto, y también pereció uno de los secuestradores, mientras los otros dos resultaron heridos. Vaclav Bares, el hermano del ejecutado, fue condenado a 25 años de prisión.

VENEZUELA: La factoría de Pegaso-Venezuela ha comenzado sus exportaciones a otros mercados sudamericanos, concretamente a Chile, para donde están siendo embarcadas las primeras unidades. Esta fábrica de vehículos de la marca española fue inaugurada el pasado año, dentro del marco de los acuerdos comerciales hispano-venezolanos.

CHINA: El Gobierno japonés concederá préstamos bancarios a China por un valor total aproximado de 1.500 millones de dólares, para ayudar a la construcción de seis proyectos importantes que contribuirán a la modernización del pueblo chino. Los empréstitos no podrán ser utilizados por China para incrementar su armamento militar. El préstamo será al 3 por 100 anual, a devolver en treinta años, incluidos otros diez de gracia.

INGLATERRA: Rumores que afirman que Gran Bretaña contempla la posibilidad de retirarse de la Comunidad Económica Europea se difundieron ayer en Londres. Al parecer, están circulando por algunos ministerios documentos que analizan los efectos de una hipotética retirada británica del Mercado Común. La primera ministra Margaret Thatcher, afirmó durante la pasada «Cumbre» de la CEE celebrada en Dublín, que hay dos caminos para hacer frente al déficit existente entre las aportaciones británicas a la Comunidad, y lo que Gran Bretaña recibe a cambio: Uno de ellos, es el uso del veto, bastante probable, y el otro consiste en suspender el pago de las discutidas aportaciones, lo cual, dijo «no ha sido considerado seriamente todavía».

Charles Haughey es el nuevo primer ministro de la República de Irlanda al haber sido elegido por el Fianna Fail como líder del partido en sustitución del anterior primer ministro, Jack Lynch, recientemente dimitido de su cargo. El nuevo dirigente tiene cincuenta y cuatro años de edad, es millonario y está considerado como un «halcón» en la política irlandesa, con cierta simpatía para la causa del IRA. Representa la línea dura de su partido, frente a la política de cooperación con Gran Bretaña de su antecesor.

MARRUECOS: Cuarenta guerrilleros del Frente Polisario resultaron muertos en el intento de capturar el puesto militar marroquí de Zag, cerca de la frontera argelina. Murieron también dos soldados marroquíes.

Veintitrés millones de pesetas exige Marruecos para la liberación del pesquero español «Carvisa I», apresado por patrulleras de aquel país cerca de Villa Cisneros el pasado día 25 de noviembre.

SORTEO DEL DIA 7 DE DICIEMBRE DE 1979									
SORTEO 48 / 79									
Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final									
Estos premios podrán cobrarse hasta el día 7 de Junio de 1980, INCLUSIVE									
LOTERIA NACIONAL									
Quince series de 80.000 billetes cada una									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
04601...20.000	04602...20.000	04603...20.000	04604...20.000	04605...22.000	04606...20.000	04607...20.000	04608...22.000	04609...20.000	04610...20.000
04611...20.000	04612...20.000	04613...20.000	04614...20.000	04615...22.000	04616...20.000	04617...20.000	04618...22.000	04619...20.000	04620...20.000
04621...20.000	04622...20.000	04623...20.000	04624...20.000	04625...22.000	04626...20.000	04627...20.000	04628...22.000	04629...20.000	04630...20.000
04631...20.000	04632...20.000	04633...20.000	04634...20.000	04635...22.000	04636...20.000	04637...20.000	04638...22.000	04639...20.000	04640...20.000
04641...20.000	04642...20.000	04643...20.000	04644...20.000	04645...22.000	04646...20.000	04647...20.000	04648...22.000	04649...20.000	04650...20.000
04651...20.000	04652...20.000	04653...20.000	04654...20.000	04655...22.000	04656...20.000	04657...20.000	04658...22.000	04659...20.000	04660...20.000
04661...20.000	04662...20.000	04663...20.000	04664...20.000	04665...22.000	04666...20.000	04667...20.000	04668...22.000	04669...20.000	04670...20.000
04671...20.000	04672...20.000	04673...20.000	04674...20.000	04675...22.000	04676...20.000	04677...20.000	04678...22.000	04679...20.000	04680...20.000
04681...20.000	04682...20.000	04683...20.000	04684...820.000	04685...16.000.000	04686...820.000	04687...20.000	04688...22.000	04689...20.000	04690...20.000
04691...20.000	04692...20.000	04693...20.000	04694...20.000	04695...22.000	04696...20.000	04697...20.000	04698...22.000	04699...20.000	04700...20.000
22801...20.000	22802...20.000	22803...20.000	22804...20.000	22805...22.000	22806...20.000	22807...20.000	22808...22.000	22809...20.000	22810...20.000
22811...20.000	22812...20.000	22813...20.000	22814...20.000	22815...22.000	22816...20.000	22817...20.000	22818...22.000	22819...20.000	22820...20.000
22821...20.000	22822...20.000	22823...20.000	22824...20.000	22825...22.000	22826...20.000	22827...20.000	22828...22.000	22829...20.000	22830...20.000
22831...20.000	22832...20.000	22833...20.000	22834...20.000	22835...22.000	22836...20.000	22837...20.000	22838...22.000	22839...420.000	22840...8.000.000
22841...420.000	22842...20.000	22843...20.000	22844...20.000	22845...22.000	22846...20.000	22847...20.000	22848...22.000	22849...20.000	22850...20.000
22851...20.000	22852...20.000	22853...20.000	22854...20.000	22855...22.000	22856...20.000	22857...20.000	22858...22.000	22859...20.000	22860...20.000
22861...20.000	22862...20.000	22863...20.000	22864...20.000	22865...22.000	22866...20.000	22867...20.000	22868...22.000	22869...20.000	22870...20.000
22871...20.000	22872...20.000	22873...20.000	22874...20.000	22875...22.000	22876...20.000	22877...20.000	22878...22.000	22879...20.000	22880...20.000
22881...20.000	22882...20.000	22883...20.000	22884...20.000	22885...22.000	22886...20.000	22887...20.000	22888...22.000	22889...20.000	22890...20.000
22891...40.000	22892...20.000	22893...20.000	22894...20.000	22895...42.000	22896...20.000	22897...20.000	22898...22.000	22899...20.000	22900...20.000
25601...20.000	25602...20.000	25603...261.000	25604...4.000.000	25605...263.000	25606...20.000	25607...20.000	25608...22.000	25609...20.000	25610...20.000
25611...20.000	25612...20.000	25613...20.000	25614...20.000	25615...22.000	25616...20.000	25617...20.000	25618...22.000	25619...20.000	25620...20.000
25621...20.000	25622...20.000	25623...20.000	25624...20.000	25625...22.000	25626...20.000	25627...20.000	25628...22.000	25629...20.000	25630...20.000
25631...20.000	25632...20.000	25633...20.000	25634...20.000	25635...22.000	25636...20.000	25637...20.000	25638...22.000	25639...20.000	25640...20.000
25641...20.000	25642...20.000	25643...20.000	25644...20.000	25645...22.000	25646...20.000	25647...20.000	25648...22.000	25649...20.000	25650...20.000
25651...20.000	25652...20.000	25653...20.000	25654...20.000	25655...22.000	25656...20.000	25657...20.000	25658...22.000	25659...20.000	25660...20.000
25661...20.000	25662...20.000	25663...20.000	25664...20.000	25665...22.000	25666...20.000	25667...20.000	25668...22.000	25669...20.000	25670...20.000
25671...20.000	25672...20.000	25673...20.000	25674...20.000	25675...22.000	25676...20.000	25677...20.000	25678...22.000	25679...20.000	25680...20.000
25681...20.000	25682...20.000	25683...20.000	25684...20.000	25685...22.000	25686...20.000	25687...20.000	25688...22.000	25689...20.000	25690...20.000
25691...20.000	25692...20.000	25693...20.000	25694...20.000	25695...22.000	25696...20.000	25697...20.000	25698...22.000	25699...20.000	25700...20.000
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
891...20.000		403...20.000	184...20.000	9455...202.000	0006...200.000	447...20.000	218...22.000	149...20.000	510...20.000
		533...20.000	344...20.000	035...22.000	586...20.000		588...22.000		
			524...20.000	365...22.000			8...2.000		
				575...22.000					
				85...22.000					
				5...2.000					

Aquí, todos los DEPORTES

DESDE MI ATALAYA

LA JORNADA DEPORTIVA DEL DOMINGO PARA LOS EQUIPOS SEGOVIANOS

Acueducto - Unión, partido de interés

El hecho de haber dos días de... consecutivos ha llevado a algunos equipos a jugar sus encuentros hoy sábado, y de cuya incidencia ya les dimos ayer cuenta. En muchos de ellos quizás haya influido la idea de que jugando hoy pudieran, los jugadores, presenciar el encuentro de Grecia-España, cuestión que, sin embargo, no va a poder ser, ya que, según se rumorea, no será televisado.

De los partidos que los equipos segovianos disputan el domingo les damos cuenta a continuación.

1.ª REGIONAL

C.D. ACUEDUCTO - C.D. UNION, a las 3,45 en La Albuera

El encuentro le destacamos como de interés por el hecho de que los de Aravaca figuran en la clasificación con cuatro puntos más que los rojiblancos, y es precisamente uno de los encuentros que necesariamente hay que ir a ganar, si tenemos en cuenta que ambos equipos, o mucho nos equivocamos, tendrán que luchar a fondo para eludir los puestos de descenso. El Acueducto no puede dejar marchar puntos alegremente, y al menos en casa debe conseguir «amarrrar». Entendemos que habrá victoria local.

C.D. OSIRIS - G. SEGOVIANA, a las 11,45 en Aravaca (Madrid)

Es el mejor y más difícil encuentro del grupo. Si venciera el conjunto azulgrana, tanto éste como el Avila tendrían un gran tramo de competición recorrido de cara a su clasificación final. La separación de estos dos equipos con el tercero podría ser, incluso, de seis puntos y la competición quedaría prácticamente sentenciada en cuanto ascensos. Al menos así opinamos. Pero es que hay que contar con el Osiris, que lleva una temporada fenomenal, habiendo perdido solamente dos encuentros de los doce disputados. Pienso que la victoria visitante es difícil y que un empate sería un gran resultado para los gimnásticos.

2.ª REGIONAL

C.D. LA GRANJA-HOGAR ALCARREÑO, a las 3,45 en San Ildefonso

Entiendo que bien pudiera ser este encuentro el del desquite del mal «sabor de boca» que ha dejado en jugadores y afición granjeña los dos últimos resultados «cosechados» por el equipo. El conjunto de Guadalajara figura con cinco puntos menos que los locales y no parece rival difícil. Dado que la jornada en el grupo es de las más interesantes, bien pudiera suceder que conseguida la victoria, de la que no dudamos, por La Granja, pudiera ponerse de nuevo al frente de la clasificación. Creo que entra dentro de las posibilidades.

3.ª PREFERENTE

G. AYLLONESA - C.D. AREVALO, a las 3,45, en Ayllón

Buen encuentro el que se prevé disputen mañana estos dos equipos, a los que la clasificación actual separa solamente en un punto. Los abulenses llevan, al igual que los locales, una campaña de juego ascendente, por lo que la lucha por no perder los puntos dará interés al encuentro. Creo que el hecho de jugar en casa puede dar la victoria a los locales, puesto que la diferencia entre uno y otro equipo es mínima.

C.P. CANTALEJO - AT. VELILLA, a las 3,45 en Cantalejo

En mal momento reciben los briqueros la visita del líder del grupo. Líder, además que ha conseguido nada menos que 36 goles y 19 puntos en los doce encuentros disputados. Los locales, por el contrario, están perdiendo demasiados puntos y su juego no tiene el «engranaje» de temporadas anteriores. El hecho de que en el equipo, y por necesidad, tengan que alinearse cada domingo muchos jugadores del equipo juvenil, hace que el juego de conjunto esté muy por debajo del individual. Y eso se nota. Me inclino por un empate o victoria visitante.

LOS RIOS - C.D. TUREGANO, a las 12 en Alcalá de Henares

Ambos equipos marchan a la par en la competición. Pero los re-

sultados que últimamente se están produciendo son favorables al equipo tureganense, por lo que no podemos descartar el que tras el encuentro de mañana pudiera sumar algún positivo más. Me inclino por un empate o victoria visitante.

3.ª ORDINARIA

GRUPO XIV

BERNARDOS - PINILLOS, a las 4; NAVA ASUNCION - VILLA CASTIN, a las 3,30; BERNUY - ESPIRDO, a las 3,45; VOLTOYA - MONTERESMA, A LAS 4; EL ESPINAR - ESCARÁBAJO SA, a las 3,45.

Los partidos a disputar en Bernuy, Nava y El Espinar, son, según nuestro criterio, los de mayor interés. En Bernuy el conjunto local lleva ligera ventaja sobre el Espirido y puede darse con muchas dificultades la victoria de aquellos. También en Nava, donde juegan dos equipos de similar trayectoria, tienen más posibilidades los locales, siendo muy difícil de pronosticar el encuentro de El Espinar, aunque me inclino por un empate. Victoria visitante, pronosticamos, en Juarros.

GRUPO XV

MOZONCILLO - FUENTEPELAYO, a las 3,45; CABEZUELA - LOS PRIMEROS, a las 3,30; LASTRAS C. - ESCALONA, a las 4.

Buen encuentro se prevé en este último partido. El Escalona necesita ganar para seguir manteniendo su posición de privilegio, dado que una victoria local colocaría a los de Lastras a un sólo punto de ellos. Difícil para los locales. Triunfos locales, puede haber, en los dos restantes partidos.

BALONCESTO

2.ª DIVISION NACIONAL FEMENINA

C. ENCINAS BOADILLA - C.B. JUVENTUD «José Horcajo, Hierros», a las 12,30, en Boadilla del Monte (Madrid)

En las jugadoras segovianas, tras los últimos partidos jugados, hay que tener confianza. Y no sólo por las victorias logradas, sino porque el juego es mucho mejor que en los inicios competitivos. Dado que el Encinas figura con los mismos puntos y no existe gran diferencia entre uno y otro, creo que bien pudiera darse la victoria visitante. Esperemos que así sea.

3.ª DIVISION NACIONAL

POLIGONO STANDARD - C.P. IMPERIO «TEIMSA» a las 12, en Toledo.

Pese a las muchas dificultades que está teniendo el Imperio a la hora de formar un equipo de titulares, creemos que este encuentro debiera ser el punto de partida para una escalada en la clasificación, que el conjunto está necesitado. El Standard, que es equipo que suele ser fuerte en casa y escasamente efectivo fuera, va a dar pocas facilidades. Pero habrá que luchar por conseguir alguna victoria fuera y frente a equipos fuertes. A los débiles todos van a ganar. Entendemos que si Emilio juega, y hay muchas posibilidades, el equipo tendrá un buen refuerzo.

POLIDEPORTIVO

BALONCESTO

C.P. CANTIMPALOS - C.P. IMPERIO, A LAS 12 en Cantimpalos
F. POSTIGO - «MUEBLES VICENTE», a las 11 en Maristas
C.P. HUCHA - D. CAMILO, a las 10, en «E. TEODOSIO»

(Continúa en la pág. 12)

El lunes, pleno del Consejo Provincial de Deportes

El lunes próximo, en la Casa del Deporte, celebrará una reunión plenaria al Consejo Provincial de Deportes, bajo la presidencia de su titular, señor Mullor Esteban. Entre otros asuntos, la presidencia informará sobre las actividades realizadas por el Consejo desde la anterior sesión, se presentarán las propuestas de mejoras deportistas y distinciones que eleva la Comisión de Régimen Interno, Premios y Reconcompensas para su discusión y resolución, y el delegado provincial informará sobre instalaciones deportivas.

CROSS

Triunfo del equipo de la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB

El equipo femenino de Cross de la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB de nuestra capital (compuesto por las alumnas Palmira Sanz, Marce Regidor, Mercedes Antonio y Araceli Martín) ha obtenido un señalado éxito al proclamarse vencedor del cross organizado por la Escuela Universitaria de Telecomunicación de Madrid, en un recorrido de 2.000 metros.

Acuerdo deportivo hispano-polaco

Varsovia, 8.—Un acuerdo deportivo entre el Gobierno español y las autoridades polacas se firmará hoy en Varsovia para facilitar el intercambio bilateral en el ámbito de la educación física y el deporte.

Iniciaron las negociaciones para el acuerdo el secretario general del Consejo Superior de Deportes, Florencio Noriega, vicepresidente del Comité Olímpico Español, y el subdirector general en el Consejo Superior de Deportes, Luis Alvarez Boórquez.

El convenio tendrá una duración de cinco años y en el mismo se prevén intercambios de atletas y consultas periódicas sobre nuevas técnicas deportivas y también sobre medicina deportiva.—Efe.

Vehículos de Ocasión revisados y garantizados

- En MOSA encontrará el vehículo de ocasión que necesita.
- Máximas facilidades de financiación.



MOSA

Paseo Conde Sepúlveda, 7

CONCESIONARIO DE CHRYSLER

FUTBOL

Sustanciosas primas para los jugadores españoles si ganan en Chipre

El equipo español de fútbol se encuentra desde últimas horas de la tarde de ayer en Chipre. Esta mañana, a las diez, Kubala ha dirigido un entrena-

miento en el escenario del partido, en Limasol. Mañana, la selección intentará conseguir esa fácil victoria ante Chipre, que garantizaría el paso a la fase

final de la Eurocopa y permitiría a los jugadores embolsarse 250.000 pesetas por cada partido jugado en esta fase de grupo. Del Bosque y Villar, únicos que han jugado los seis partidos de dicha fase, ganarían millón y medio por la clasificación.

SE ACLARA EL PROBLEMA DEL GETAFE

El contencioso de la utilización del estadio municipal de Getafe entre el Ayuntamiento y el club del mismo nombre de Segunda División ha sido solventado, al menos por dos meses, según informó a "Efe" un concejal de la Corporación.

El alcalde, Jesús Prieto, recibió ayer a miembros de la directiva del club, que, tras abonar 16.666 pesetas, importe de dos mensualidades del contrato, podrán utilizar el campo municipal de Las Margaritas durante este mes y el próximo enero.

MORENA, PAGADO POR COMPLETO

El Rayo Vallecano pagó el traspaso del goleador uruguayo Morena al contado, cuando disponía de dos años de plazo. La noticia fue proporcionada por el dirigente del Peñarol Julio María Sanguinetti, al regresar de España con el dinero.

El Rayo Vallecano adelantó las dos cuotas de 200.000 dólares que debía pagar en septiembre de 1980 y de 1981.

"Sólo resta el partido que deberán jugar Peñarol y Rayo, con una recaudación asegurada de 100.000 dólares."

Jugadores convocados del C. D. Acueducto

Para el partido de mañana, el C. D. Acueducto ha convocado a los jugadores Melero, Titi, Santi, Pavón, Serrano, Fernando, Ayuso, Villoria, Bibi, Del Río, Pinillos, Potito, Chiqui, Manolo y Angel.

Estos deberán reunirse en el campo de La Albuera a las tres menos cuarto de la tarde.

Representante a comisión

Primera marca nacional de piscinas de Poliester y Fibra de Vidrio necesita representante para la provincia de

SEGOVIA

Escribir al Apartado de Correos número 14.776 de Madrid. Referencia P. M.

Telegramas deportivos

GIMNASIA

El equipo femenino español de gimnasia ha logrado mantenerse en el decimoctavo lugar de la clasificación después de los ejercicios libres realizados en la "arena" de Fort Worth, en el XX Campeonato del mundo.

Hay que señalar que España ha superado a tres equipos, Suecia, Noruega e Italia (incluso antes de retirarse) que las habían vencido en el anterior campeonato del mundo de Estrasburgo.

Con esta clasificación, España consigue colocar dos gimnastas femeninas en la Olimpiada de Moscú, que si no hay lesiones y se encuentran en la misma forma que en la actualidad, serán seguramente Aurora Morata y Gloria Viseras, las dos más destacadas del equipo.

ATLETISMO

Los atletas Guy Drut (FRA), Dwight Stone (USA) y Brian Olfield (USA) no podrán participar en la Olimpiada de Moscú.

El presidente de la Federación Internacional de Atletismo, el holandés Adrián Paulen, así lo hizo constar, añadiendo que el motivo era el verse privados del "status" de aficionado por haber cobrado dinero en pruebas profesionales.

ESQUI

El español Francisco Fernández Ochoa ha quedado en el puesto 58 del descenso masculino del Criterium de la Primera Nieve, con un tiempo de 2.08.49, en Val D'Isere.

Por otra parte, el austriaco Peter Winsberger se ha situado en la primera posición de la clasificación de la Copa del Mundo de esquí alpino al término de la citada prueba.

DESDE MI ATALAYA

(Viene de la pág. 11)

CATEGORIA FEMENINA

C. CUELLAR «Muebles Vicente» — C. CANTIMPALOS, a las 11, en Cuéllar

BALONMANO

F. POSTIGO — C. D. SEGOVIA «Rufiner T. V. Color», a las 10,30, en «E. Serichol»

C. P. BLUME — C. P. NAVA, a las 11,45, en «E. Serichol»

C. P. HUCHA — SANTA MARIA, a las 11,30, en «E. Teodosio»

FUTBOL

CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENIL

SAN RAFAEL — G. AYLLONESA, a las 11 en San Rafael

SAN LORENZO — TUREGANO, a las 11, en El Peñasal

En la primera preferente de la Regional Oeste mañana es jornada de descanso, por lo que el Deportivo Cuéllar no juega encuentro de competición, aunque tenemos entendido que aprovechará para realizar entrenamiento.

J.M.*

SUCESOS

EN ESPAÑA

MUERTO A PUÑALADAS EN UNA CAFETERIA MADRILEÑA

Madrid, 8. — Luis Mariano Salinero, de veinte años, resultó muerto y Manuel Salinero Cañuelo, padre del anterior, con heridas de gravedad al ser apuñalados ambos en la tarde de ayer, cuando se encontraban en una cafetería madrileña.

El suceso se desencadenó cuando Francisco Javier Rodríguez Lozano, alias «el Lejía», denunciado hace dos meses por el padre del fallecido por haberle producido lesiones al propio finado, penetró en la cafetería Desirée, de la calle Gravina, con un cuchillo en la mano, al parecer en persecución del fallecido, y apuñaló a ambos hombres.

Tanto la víctima como el homicida tienen amplios antecedentes delictivos.

NIÑO APALEADO POR SU PADRE

Badalona, (Barcelona), 8. — Jacob Jorquera, de cinco años de edad, ha sido internado en la Clínica del Carmen, de Badalona, con lesiones graves producidas por las palizas que le daba su padre. El pequeño se encuentra a la espera de que la autoridad judicial decida cuál debe ser su destino, ya que se niega a regresar a su casa ante el temor de nuevas palizas Efe.

JOVEN MUERTO DE UN DISPARO

Madrid, 8. — Un joven de 19 años, José Antonio Picasso Rodrigo, falleció en la tarde de ayer a consecuencia de un disparo de escopeta. El joven se encontraba con sus padres y dos hermanos tomando el sol en un descampado, entre el Cerro de los Angeles y la carretera de San Martín de la Vega, cuando resultó alcanzado en el cuello por un proyectil, al parecer de posta.

El joven ingresó cadáver en la residencia sanitaria «Primero de Octubre». Efe.

EN EL EXTRANJERO

PROFESOR ASESINADO EN ESTAMBUL

Estambul, 8. — El profesor Caviar Orhan, de la Universidad de Estambul, fue asesinado ayer cuando abandonaba su domicilio. Los asesinos, que según los testigos eran al menos tres, se dieron a la fuga tras haberle disparado varias ráfagas de bala.

La oleada de violencia que se registra actualmente en Turquía se ha cobrado una decena de muertos en las últimas 48 horas. Efe.

NUEVE MUERTOS EN UN INCENDIO

Méjico, 8. — Nueve personas, al menos, han muerto en el incendio de un hotel en la ciudad de San Juanito, a unos 1.500 kilómetros de la capital mejicana, según han informado fuentes oficiales. La policía ha señalado la desaparición de seis personas. Efe.

POLICIA MUERTO EN ATENTADO

Roma, 8. — Un oficial de la policía ha resultado muerto de varios disparos, en un atentado cometido en las proximidades de su domicilio.

Mariano Romiti se dirigía a la comisaría donde prestaba servicio, cuando se le arrojaron tres individuos que le dispararon a bocajarro: fuertemente herido, el policía falleció camino del hospital, mientras los autores del atentado huyeron en un automóvil. El atentado ha sido reivindicado por los «Brigadas Rojas». Efe.

Las nuevas normativas para el permiso de conducir (I)

De suma importancia, para los futuros acreedores del permiso de conducir, se pueden calificar estas notas sobre la orden del Ministerio del Interior y resolución de la Dirección General de Tráfico, por las que se regulan y desarrollan las pruebas que deben realizar los solicitantes del permiso de conducción de vehículos a motor.

La citada información, que será dividida en dos partes, nos ha sido facilitada por el delegado de tráfico, don Adolfo Preus.

1. Entrada en vigor: a los seis meses de su publicación en el Boletín Oficial

del Estado, fecha en que quedará derogada la orden del Ministerio de la Gobernación de 4 de febrero de 1969; así pues su entrada en vigor será el próximo día 10 de enero de 1980.

2. El desarrollo de los programas para las pruebas de teórico, mecánica y de las instrucciones necesarias para la ejecución de todas ellas, fueron publicadas por resolución de la Dirección General de Tráfico de 3 de noviembre de 1979 (B.O.E. del día 26 de noviembre de 1979).

3. Las pruebas a realizar para los aspirantes son las que figuran, según la clase de permiso, en el siguiente cuadro:

Clase de permiso

A-1/A-2, Motocicletas	x			
B, Turismos	x		x	
B, restringido, Tractoristas	x		x	
C, Camiones	x	x	x	x
D, Autobuses				x
E, Remolques			x	

Primera Segunda Tercera Cuarta

A-1/A-2, Motocicletas	x		x	
B, Turismos	x		x	x
B, restringido, Tractoristas	x		x	
C, Camiones	x	x	x	x
D, Autobuses				x
E, Remolques			x	

PRUEBAS TEORICAS

— Prueba primera: sobre normas y señales de circulación y cuestiones de seguridad vial. Su contenido se referirá al conocimiento razonado de la reglamentación aplicable a la utilización de los vehículos de las categorías correspondientes al permiso solicitado para su conducción y, especialmente: de las normas de circulación, de las señales y marcas viales y de su significado; de las normas concernientes a la seguridad vial aplicable a los conductores; de la reglamentación técnica relativa a la seguridad de los vehículos en circulación; de los principales factores de accidentes; de las normas de comportamiento en casos de accidentes; de los factores de seguridad concernientes a la carga del vehículo y personas transportadas y de la conducción económica y de las circunstancias de contaminación del ambiente.

— Prueba segunda: sobre mecánica del automóvil. Su contenido comprenderá el conocimiento razonado del funcionamiento y entretenimiento simple de las partes y dispositivos del vehículo que sean de interés para su seguridad y el conocimiento razonado de la reglamentación de circulación aplicable a los vehículos pesados.

Todas estas pruebas, y a diferencia de lo que sucedía con la mecánica en la anterior orden de 4-2-1969, son eliminatorias no pudiendo por tanto acceder a la realización de las pruebas prácticas quienes no las hayan superado.

Las respuestas a estas pruebas serán de forma escrita, y en cuanto a la forma de realizar las preguntas se podrán utilizar cuestionarios o medios audiovisuales, aunque y por el momento parece ser que se harán sólo con cuestionarios. También se prevé que se admita la pregunta y respuesta de forma oral a los solicitantes de permiso de la clase B, restringido para tractores agrícolas o máquinas automotrices agrícolas, y para los de la clase A-1 para coches de inválidos cuando exista causa que les impida efectuarla de forma escrita. Otra excepción es la de los sordomudos que podrán utilizar cuestionarios específicamente preparados para ser comprendidos por ellos.

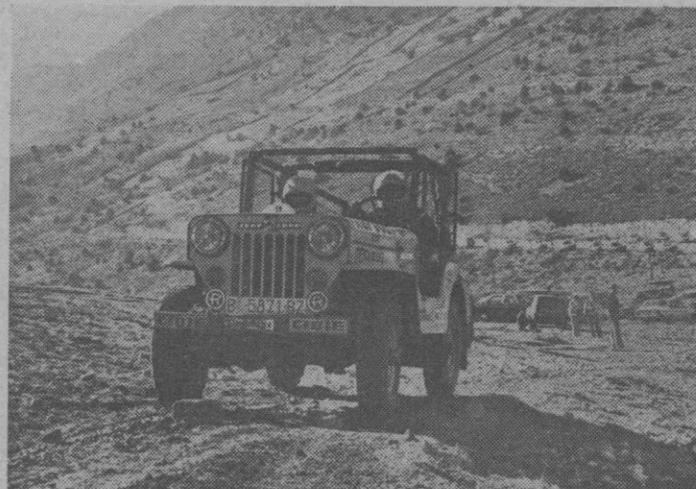
El tiempo tanto para la primera prueba como para la segunda será de 30 minutos. Los cuestionarios serán por el sistema de elección; para la primera con un mínimo de 25 preguntas y un máximo de 40, y para la segunda un mínimo de 15 preguntas y un máximo de 32.



Motor

COORDINA: AURELIO M.

JUVANTENY, GANADOR DE LA I COPA DE ESPAÑA DE JEEP-CROSS



Tras los rallyes de Cataluña, Levante, Andalucía, Cantábrico y Aragón, que han constituido un gran éxito en la iniciación en España de este deporte del motor para vehículos todo terreno, deporte introducido en nuestro país por Motor Ibérica, se ha celebrado la sexta y última de las pruebas puntuables para la I Copa de España de Jeep Cross, Gran Premio Motor Ibérica. Los vehículos partieron de San Lorenzo de El Escorial y recorrieron, en cuatro tramos cronometrados, un itinerario de alrededor de cien kilómetros de difícil y abrupto trazado que puso a prueba, una vez más, la pericia y habilidad de los pilotos y la fortaleza de los Jeeps.

Esta sexta prueba, Rallye Jeep-Cross de Castilla, organizada por el Grupo Automovilístico Gaucho, arrojó el siguiente resultado: 1.º Equipo Andretti-Diez, de Madrid, sobre Jeep "Bravo"; 2.º Equipo Conca-Molet, de Torreló, sobre Jeep "Bravo", y 3.º Equipo Juvanteny-Riuró, de Olot, sobre Jeep "Comando".

ACUERDO ENTRE DODGE Y DAF

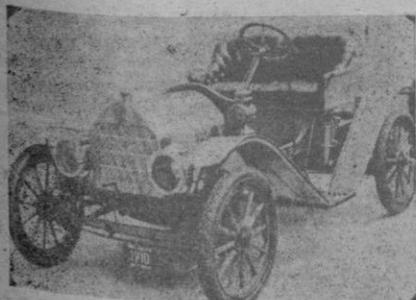
Con independencia de los recientes acuerdos de colaboración que han tenido lugar en Europa en el sector del vehículo industrial, entre Camiones Dodge (perteneciente al Grupo PSA Peugeot-Citroen) y DAF Trucks N. V., se ha llegado a un nuevo acuerdo, en virtud del cual la red de distribución de camiones Dodge en España, será responsable de la importación, venta y asistencia técnica de los camiones DAF a partir de enero de 1980.

LA FLORESTA

(Palacio del siglo XV)

DUQUE pone a su disposición un gran palacio para celebrar ese día: Su boda, banquete o convención

Llámenos al 411707 - LE INFORMAREMOS



AUTOS ERESMA

- Gran exposición y venta de vehículos de ocasión.
- Todas las marcas y modelos.
- Garantizados.

Obispo Guesada, 20

Teléfono 422700

SEGOVIA



CHISTES INOCENTES

DE 25 METROS

—¡Papá! —habla por teléfono la niña a su padre—. Oye, papá.
—¿Sí? ¿Tienes algo que decirme?
—Acabo de caerme de una escalera de 25 metros.
—¿Cómo ha sido eso? ¿Qué es lo que tienes? ¿Muchos dolores?
—No, nada. Me he caído desde el primer escalón.

FRASES CELEBRES

«De lo que de aquí adelante me sucediere avisaré a vuestra merced».

Así termina la vida de Lazarillo de Tormes y de sus fortunas y adversidades, en la edición de Alarcá, obra la primera en nuestra novela picaresca, la que orienta el género que tan admirablemente supo desarrollar la literatura española. El Lazarillo de Tormes no tiene autor conocido; algunos eruditos pretendieron atribuirlo a Hurtado de Mendoza, pero tal atribución es hoy desechada por completo. Los eruditos proponen diversas paternidades, que no satisfacen por completo a todo el mundo.

SOPA DE LETRAS

Por Montse

L	A	S	P	O	R	S	A	T
Z	I	O	V	L	Ñ	A	V	A
O	T	I	H	I	T	V	E	L
S	L	R	M	A	D	A	A	T
O	O	G	T	B	R	E	N	D
K	L	A	M	R	V	M	E	I
N	P	S	O	G	I	D	V	H
S	T	L	E	F	J	G	A	L
A	P	L	A	T	A	N	O	O

Encontrar, buscando en cualquier dirección, los nombres de siete cultivos tradicionales españoles.

FRUTOS de FRUTOS

Por MADRIGAL



PRUEBE SU MEMORIA

CON LETRAS GRANDES

El adolescente escribe a su abuela.
—Pero bueno —le dice su madre—, ¿por qué escribes con letras tan grandes?
—Es que la abuela está muy gorda —arguye el niño.

Amílcar Barca, que fue padre de Anibal, fue fundador de una de las hoy más importantes capitales españolas. Entonces se llamó Barcino, y ahora...
Gerona.
Barcelona.
Valencia.

UMOR sin ACHE

TARZAN DE LOS MENOS

(La escena representa las profundidades de la selva africana. Por aquí y por allá yacen envases de aceite de girasol, botes de leche condensada, ruedas viejas de utilitarios y otras mil porquerías. De todo lo cual el avisado lector sacará la consecuencia de que la selva ya no es virgen, pero sí mártir. Tarzán, cabreado encima de una de las pocas ramas que quedan, da su estentóreo aullido de hombre mono):

TARZAN. — ¡¡¡Aaaaauhhhaah!!!

(Aparecen dos monos viejos y calvos, una serpiente que está hecha unos zorros, y un elefante bronquítico).

MONO VIEJO PRIMERO. — ¡Henos aquí, Tarzán!

TARZAN (más cabreado, si cabe). — ¿Qué ser ésto? ¡Yo llamar a capítulo a toda la selva! ¿Dónde estar los demás?

MONO VIEJO SEGUNDO. — Ya no hay «demás», oh Tarzán. La selva somos nosotros. Ya no eres Tarzán de los monos: ahora eres Tarzán de los menos.

TARZAN (Estupefacto). — ¿Y Jane y Boy? ¿Dónde estar, leñe?

SERPIENTE COCHAMBROSA. — Jane te ha abandonado, y se ha liado con el promotor de la urbanización esa que están haciendo aquí al lado, y que se llama «El Cocodrilo Verde». Y Boy ha sacado unas oposiciones a un Banco, y trabaja en una sucursal de San Adrián del Besós.

TARZAN (gritando rabioso, y golpeándose el pecho). — ¡Uaaaahhh! (Se zambulle en el río, que está lleno de manchas de petróleo y caca)

ELEFANTE BRONQUITICO. — ¡Pobre Tarzán! ¡Va a coger una septicemia de empújame columpio!

TARZAN (Saliendo del río hecho un verdadero asco). — ¿Y dónde estar mi ejército de diez mil monas?

SERPIENTE COCHAMBROSA. — Se han colocado todas muy bien de vendedoras de cartones en el bingo «La Pastagansa», que han construido a un kilómetro de aquí.

TARZAN (Tomando una resolución). — ¡Hagamos las maletas! ¡Vamonos al Valle del Clamores, que según tengo entendido, el Ministerio de Cultura y el Programa 5.2 del Consejo de Europa piensan conservarlo adecuadamente!

MONOS VIEJOS (Tapándose los ojos, con desesperación). — ¡Tarzán encima de carroza, está zumbado!...

(Se suicidan comiéndose unos donuts correosos que están por el suelo).

ALAMEDO DEL PARRAL Y DIEZ

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIARIO DE INFORMACIÓN E INTERESES EMPRESARIALES Y SOCIALES

Hoy hace 50 años decía LA LOTERIA DE NAVIDAD

Se aproxima el día en que verán disipadas sus ilusiones de ser ricos, tantas personas como sueñan con que la llamada gran timba nacional les haga el regalo de una gran fortuna para pasar la existencia todo lo más placenteramente posible, si es que con el dinero exclusivamente puede encontrarse la soñada felicidad.

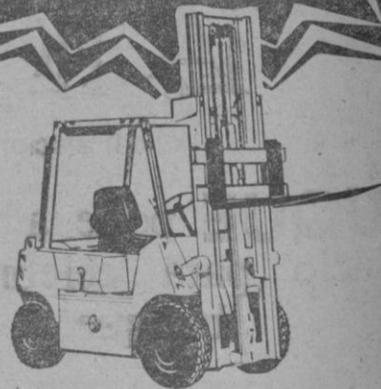
El año actual el programa del anhelado sorteo no ha variado apenas, en lo que se refiere a los premios, pero en cambio se han aumentado los billetes en muchos millares. La administración se aprovecha de la creciente animación de los jugadores y, con el cebo de una cantidad infinitesimal, aumenta en colosales proporciones la red para hacer probar suerte.

La lotería de Navidad arroja hoy un beneficio líquido de unos treinta y cuatro millones de pesetas. Si sigue la progresión ascendente, llegará un momento en el cual no habrá medio de colocar la abundancia del papel dentro del mercado.

La reforma que se introdujo en ella, consistente en reforzar el número de fracciones del billete, no resultó fatal para la renta pública —como creía un director del Tesoro— sino que la ha favorecido considerablemente y lo mismo aconteció con elevar a quince millones el premio mayor.

Esto, como es de suponer, ha despertado en más grandes dosis la codicia de los jugadores.

Dicen de Madrid que el 25 de noviembre se agotaron en las distintas expendedorías los billetes de la lotería, lo cual no es síntoma de la prosperidad del país como suponen muchos, porque ha habido años de muy malas cosechas y de flojedad en los negocios y se notó un aumento en la recaudación, por el concepto apuntado, de bastante importancia.



Para nuestros fabricados: Carretillas elevadoras Diesel automáticas y electrónicas a baterías.

OFRECEMOS:

- Producto altamente competitivo
- Financiación de los stocks
- Apoyo económico red de ventas
- Formación a cargo de la empresa

Pida amplia información a:

TECNOCAR ESPAÑA, S.A.
Ctra. Alcora, Km.8'500-Tel.(964) 201100
CASTELLON

J V S O
1 2 3
7 8 9 10
14 15 16 17

agenda

DOMINGO 9 DE DICIEMBRE

Van 343 días de 1979; faltan 22.

Sol: De 8,24 a 17,46.

Santoral: Leocadia, Valeria, Pedro, Lucio, Julián y Víctor.

Pensamiento: "Haced bien a los que os aborrecen y orad por los que os persiguen y calumnian. Pues si hacéis bien a los que bien os hacen, ¿qué mérito es el vuestro?"

(Jesucristo)

LUNES 10 DE DICIEMBRE

Van 344 días de 1979; faltan 21.

Sol: De 8,25 a 17,47.

Santoral: Eulalia de Mérida y Julia.

Pensamiento: "En el gobierno del imperio el sabio no quiere ni rechaza nada con torquedad. Su regla es la justicia."

(Confucio)

Farmacias de guardia

Fuente de San Lorenzo, 5

De 9,30 a 22 horas.

Juan Bravo, 31.

PARA MAÑANA

José Zorrilla, 127.

Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 055.

El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 682,4.

Viento del S-E.

Temperatura máxima: 10,6.

En la mañana de hoy

Presión: 680,4.

Viento del S.

Temperatura mínima: 6,4.

A las 10 de la mañana: 9,0.



Televisión y Radio

PARA HOY

Primera cadena

15,35, Primera sesión.
17,30, Aplauso.
19,15, Astucia peligrosa.
20,30, Informe semanal.
21,30, Noticias del sábado.
21,50, Sábado cine.
23,40, VIII Festival de la OTI.
02,50, Buenas noches.
02,55, Despedida y cierre.

Segunda cadena

15,15, Carta de ajuste.
15,30, Presentación y avances.
15,31, Barbapapa.
16,00, Retrato en vivo.
17,00, Novela.
18,00, Retransmisión deportiva.
19,30, La clave.
23,25, Buenas noches.
23,30, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

Primera cadena

9,45, Carta de ajuste.
10,00, Apertura y presentación.
10,01, Hablamos.
10,30, El Día del Señor.
11,15, Gente joven.
12,15, Sobre el terreno.
13,30, Siete días.
14,30, Noticias del domingo.
15,00, La casa de la pradera.
16,00, Fantástico.
19,00, 625 líneas.
20,00, Estrenos TV.
21,30, Noticias del Domingo.
22,00, Estudio 1.
23,55, Buenas noches.
24,00, Despedida y cierre.

R. SEGOVIA.-MAÑANA

7,00, Musicalísimo. 9,00, Santa misa. 9,40, Ritmos ligeros. 10,00,

Informativo. 10,05, Y también para usted. 10,45, Luz de vida. 11,00, España en un Seat. 11,40, El gran musical. A las 12,50, Retransmisión del partido internacional de fútbol entre las selecciones absolutas de Chipre y de España. A las 15,00, Información local. 15,15, El planeta de los toros. 16,00, Tardes musicales. 17,30, Carrusel deportivo. 19,30, Club de tarde. A las 22,00, Informativo de las 10. 22,15, Información local. 22,30, Canciones de otro tiempo. A las 23,00, Programa especial. 23,30, Hora "25". A las 24,00, Extra García. 1,00, Medianoche. 2,00, Cierre.

TELEFONOS

DE EL ADELANTADO

Dirección: 414698

Redacción: 414697

Administración: 414696

ANUNCIOS POR PALABRAS

DIEZ PALABRAS, 80,00 pts.
Cada palabra más, 8,00 pts.

ALQUILERES

NECESITO piso amueblado. Teléfono 415578, Sr. Lago.

SE necesita piso en alquiler para matrimonio solo. Teléfono 421100.

MATRIMONIO sin hijos necesita estudio/apartamento, máximo un año, céntrico, calefacción. Teléfono 427824.

ALQUILO piso amueblado céntrico, calefacción, 22.000 pesetas. Teléfonos 412202 - 429788.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en Segovia y provincia. Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Teléfono 425358.

LLANCASA. Pisos céntricos, todo exterior, 6 dormitorios más servicios. Facilidades.

LLANCASA. piso frente estación ferrocarril. Exterior. cuatro dormitorios y garaje. A estrenar.

LLANCASA. Pisos nuevos, José Zorrilla, 2 dormitorios, plaza de garaje.

LLANCASA. Apartamentos con jardín, Segovia, La Granja, Parque Robledo, etc.

LLANCASA. Chalets con parcela Ortigosa, La Losa y Angeles de San Rafael. Precios interesantes.

LLANCASA. Ocasión, chalet con parcela 6.000 metros cerca de Sotosalbes.

LLANCASA. Locales diversas zonas, los más comerciales de Segovia.

LLANCASA. Solares edificables en Segovia y provincia de varias dimensiones.

LLANCASA. Parcelas Madrona, La Losa, Hontoria, carreteras de Torrecaballeros, Arévalo y varias más.

LLANCASA. Pisos, Ezequiel González, Conde Sepúlveda, Ladreda y muchos más, llave en mano. Facilidades.

LLANCASA. Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspasos y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes L lancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Teléfono 425358.

MIGUEL TOVAR

le ofrece

TOVAR. Pisos lujo, Ezequiel González 3/4 dormitorios. Amplias terrazas. Facilidades.

TOVAR. Apartamento 2 dormitorios. Plaza Alhóndiga, junto Sirenas. Entrega inmediata.

TOVAR. Obrador confitería, clientela propia en Segovia, perfectamente instalado. Se alquila.

TOVAR. Piso, Escultor Marinas cuatro dormitorios, dos terrazas, calle El Sol. cuatro dormitorios 150 m.², facilidades.

MIGUEL TOVAR. Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar, compruébelo. Ezequiel González, 25; Teléfono 414881.

hasta aquí las ofertas de MIGUEL TOVAR

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º, teléfono 413795.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras, inglés, francés, Ladreda, 18.

MATEMATICAS, BUP y COU. Teléfono 425171.

CLASES de inglés por nativo todos los niveles. 427537.

GANADOS

SE venden 50 ovejas emparejadas. Amalio Garrido. Chañe.

VENDO becerros (machos-hembras) cruce por charolés. Teléfono 171561. El Espinar.

VENDO 23 cerdos destete. Teléfono 415032.

VENDO dos borros raza Lanchaffs. José Luis de Miguel. Cabezuela.

PENSIONES

RESIDENCIA Tagore. Santa Isabel, 11; teléfono 420035.

TRABAJO

SE necesita empleada de hogar fija experiencia, buen sueldo. Teléfono 427807 y 428003.

MATRIMONIO sin hijos se necesita para chalet en Madrid. Desempeñarán los siguientes trabajos: chófer, camarero y jardinero. Gobernanta y cocinera. Residencia en el chalet. Interesante remuneración. Necesidad referencia. Escribir al Apartado de Correos 1.716 Bilbao.

SE necesita persona atender casa y niño cinco años, buen sueldo. José Zorrilla, 30, 5.º B. Teléfono 426343 (tardes).

SE necesita empleada de hogar. Teléfono 420538.

NECESITO asistenta, sabiendo obligación, 8 a 2 tarde. Infórmese, 4 a 5 tarde, Telf. 414380.

AVISO A LOS ANUNCIANTES

No se admitirán anuncios de ofertas o demandas de trabajo que no vengan visados por la Oficina de Empleo del SEAF-PPO del Ministerio de Trabajo (calle Gobernador Fdez. Jiménez, 20), excepto para las empleadas de hogar, cuyo requisito no es indispensable.

TRASPASOS

TIENDA confecciones acreditada, instalación moderna, renta antigua, barrio populoso; teléfono 429458.

SE traspasa tienda mercería-droguería. Teléfono 421448.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

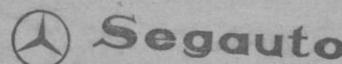
ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

VEHICULOS

AUTOMOVIL CX, casi nuevo, vendo. Teléfono 421642.

RENAULT-8, buen estado, radio y accesorios. Teléfono 427370.

VENDO 850, perfecto estado, toda prueba. Garaje Tenusa, San Agustín, 8 (ver tardes).



SEGAUTO, S. A., Mercedes Benz, Audi, Volkswagen gasolina y gas-oil.

SEGAUTO, S. A., furgonetas usadas procedentes de cambio, varias marcas.

SEGAUTO, S. A., Sava J-4, Ebro F-260, Ebro F-275, buen estado. Segovia Automoción, S. A., Travesía Carretas, 2. Segovia. Teléfono 415752.

VENTAS

PISO frente Cuartel Guardia Civil servicentrales. Informes: Cronista Lecea, 6, lechería.

VENDO baterías para 1.300 ponedoras. Justo Muñoz. Pinarejos. Teléfono 10.

VENDO finca 10.000 metros carretera Torrecaballeros. Teléfono 413749.

SE vende piso Juan Bravo, 16, 2.º. Razón: Juan Bravo, 27, 2.º

VENDO local zona comercial Alférez Provisional, 12. Teléfono 414839, tardes.

CHALET en Navas de Riofrío, buen precio. Teléfono 91-222201 Madrid.

FINCA se vende en Hontoria. Matias Alvaro.

MADRID, zona Retiro, Atocha, exterior, comunicadísimo, tres dormitorios, salón comedor. (91) 2566766, tardes.

COSTA del Sol, estudios/apartamentos amueblados, maravillosas vistas mar. ¡Baratísimos! Desde: 550.000. Facilidades. Además "todo cuanto desee". Infórmese: "Dian", calle Tomas Heredia, 11. Málaga. 952-218667. 218669-387314.

VENDO puertas carreteras, puertas, ventanas y rejas viejas. Teléfono 429559.

PISO dos dormitorios, exterior, parquet, calefacción individual gas-oil, sin gastos de comunidad. Teléfono 421423.

VENDO remolque para motos, nuevo. Teléfono 414881.

Estructura y funciones de las delegaciones provinciales del MOPU

Madrid, 8.—En cada una de las provincias españolas existirá una delegación del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo,

según dispone un real decreto, de dicho departamento ministerial, sobre estructura y funciones de las delegaciones del MOPU, que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado".

NOTAS BREVES

EL DEBATE DE LOS PROYECTOS de Ley del Estatuto del Trabajador y de policías de las comunidades autónomas, en el Congreso, y la ratificación por el Senado de los Estatutos vasco y catalán, son los temas más importantes de la actividad parlamentaria para la próxima semana.

LA RATIFICACION por el Senado de los Estatutos de Autonomía del País Vasco y Cataluña, y la reunión para discutir la redacción del texto de autogobierno de Aragón, que se celebrará en Zaragoza el día 10, destacan dentro de los temas autonómicos previstos para los próximos siete días.

DESDE LAS NUEVE Y MEDIA de la mañana está reunido el pleno del Congreso de Derecha Democrática Española, que hoy comienza su congreso constituyente, en Madrid.

FUENTES PROXIMAS a la "Comunidad de Españoles con Intereses en Africa" (CEIA), que agrupa a unos 500 ex-residentes en Guinea, conceden especial importancia a la visita a Guinea Ecuatorial de los Reyes.

EL SUPLEMENTO DOMINICAL de "Le Figaro" publicará mañana fotos de ovnis en Canarias, de Agencia Efe, distribuidas en colaboración con la Agencia Gamma, presentándolas como uno de los documentos más sólidos en apoyo de la tesis de la existencia de estos objetos voladores no identificados.

LAS CIFRAS DEL INTERCAMBIO comercial cubano-español alcanzarán este año un volumen aproximado a los 250 millones de dólares, lo que supondrá un aumento del 30 por ciento en comparación con el pasado año.

TIEMPO



El tiempo será mañana muy nuboso con lluvias y lloviznas en Galicia y Cantábrico. La nubosidad será variable en el Duero, Centro, Aragón y Cataluña, con algún chubasco débil, y parcialmente cubierto en el resto de España.

También está previsto un descenso de las temperaturas.

DEPORTES

Más de un millar de participantes en el cross de Cantimpalos

Más de un millar de participantes, tiempo frío y despacible y cientos de espectadores configuran el aspecto de las pruebas del VIII Cross Nacional que se está desarrollando en Cantimpalos. En las mismas toman parte atletas de Madrid, Segovia, Valladolid, Salamanca, Avila, Burgos y Guadaluajara.

Los resultados que se han producido hasta media mañana son los siguientes:

Menores masculinos: 1.º, Juan José Martín, de la Unión Deportiva Salamanca; 2.º, Antonio Díez, del San José, de Valladolid, y 3.º, Angel Tena, del Maratón, de Madrid. El primer segoviano ha sido Juan Francisco Martín, de Cantimpalos, que quedó en 5.º lugar.

Menores femeninas: 1.ª, Ana Lara, del BIM, de Valladolid; 2.ª, Angeles Ol-

medo, del BIM, de Valladolid, y 3.ª, Antonia Giménez, de Madrid. La primera segoviana, María Aránzazu Martín, del Blume, ha quedado en 6.º lugar.

Cadetes femenino: 1.ª, Ausasa Torrego, de Madrid; 2.ª, Angeles González, del BIM, de Valladolid, y 3.ª, Mercedes Merino, de Zamora.

Cadete masculino: 1.º, Ernesto Ascuero, del Maratón, de Madrid; 2.º, Fernando Dueñas, de Burgos, y 3.º, Miquel Angel de los Mozos, de Burgos.

Juvenil femenino: 1.ª, Asunción Antolín, de Burgos; 2.ª, María Dolores González, de Madrid, y 3.ª, Yolanda Peláez, de Burgos.

En juveniles masculino ha quedado vencedor Antonio Recio, que ya ostentaba el campeonato nacional, de Salamanca.



Canónigos

RESTAURANTE - CAFETERIA

Su cena de los sábados, amenizada con la orquesta de la casa

Junto a Palacio

BODAS - BANQUETES - CONVENCIONES

El más completo ambiente y confort

Especialidad en toda clase de marisco a precio de puerto

P. de Canónigos

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO (Segovia)

Teléfono 47 1160

MDRIGVL

